

gek leg-
adás —
m — A
yéb bán-
— A sziv-
Toxinok
szervezet
anyag-
lról be-
— Ren-
ndi sza-
Sport —
tea — A
— Az alvás
— Meg-
— A sziv-
kezelé-
váltotta-
— Fűrdő-
vágás —
k tehát

ések

vastagabb
ára 30 lef.
(vezmény).

ás

adó
előszobá-
elléklyisé-
dea, Strada
oul 23. sz.

ések
fűrdőszobás
központban.
óban.

szoba,
eiz azonnal
Oradea, Str.
No. 8. Havi-

féle

rással
unkat vái-
acs. Oradea,
Bolchas 11.

csobban
rotvát, kést,
ógópet a
kőszörlde,
Piata Mihail

marás

eretséggel
eladó, fo-
yók látoga-
ánlközők
re.

No. 8

3 Lei

ERDÉLYI

Taxa postala p
aprobării Dir.

conform
157.012/1934.



T. „Otthon” Irók és Hírlapírók köre
HUNGARIA, VII., Erzsébet körút 9—11
BUDAPEST

Főszerkesztő: **dr. Paál Árpád**
KERESZTÉNY MAGYAR POLITIKAI NAPILAP
IV. évfolyam, 103 (971) szám. * Szombat, 1935 május 18
Főmunkatárs: **dr. Gyárfás Elemér**

Kísérleti léggömbök Franciaországból Németország felé

Időelőttek voltak a híresztelések, hogy Hitler megbeszélésre hívta Laval

Párizsból jelentik: A *Le Presse* szerint időelőttek azok a hírek, amelyek arról szólnak, hogy Hitler Berlinbe hívta volna Lavalt. Az *Intransigeant* berlini jelentése szerint a meghívásról elterjedt híreket beavatott berlini körökben kísérleti léggömböknek tekintik, amelyeket bizonyos francia körök bocsátottak szárnyra. Berlinben csupán arra utalnak, hogy a német kormány mindig hajlandó egy meghatározott tárgykörben személyes megbeszélésbe bocsátkozni. Valószínű azonban, hogy ez a megbeszélés Laval és Göring között fog megtörténni, akár Varsóban, akár visszafelé utazva, a vonatban.

A jobboldali francia sajtó tovább támadja az oroszokkal való egyezményt.

Párizsból jelentik: A jobboldali francia sajtó még mindig éles támadásokat intéz a francia—orosz kölcsönös segélynyújtási egyezmény ellen.

A *Liberté* kifogásolja, hogy Franciaországot belekeverik a germánuság és a szlávuság végelemérő viszályába. Emlékeztet arra, hogy éppen Laval mit mondott annakidején, amikor Barthou felvetette az oroszokkal való megegyezés tervét. Akkor még Laval volt az, aki figyelmeztette Barthout, hogy

az oroszokkal való közös háboru esetén a francia katona is könnyen kitűzheti a vörös jelvényt.

Az orosz barátságért nem szabad feláldozni az angol barátságot.

Párizsból jelentik: A *Journal des Débats* amiatt aggodalmaskodik, hogy a francia—orosz szerződés és Laval moszkvai látogatása Franciaországban szovjet-szimpatiait ébresztett

és érzelmi megnyilatkozásokra ragadta a francia közönség egy részét. Igaz, hogy a szerződésen már nem lehet változtatni, de hiba lenne, ha Franciaország a szovjettel mélyebb barátkozást kezdene s ezt a barátkozást az angolok iránti barátsággal egyenrangúvá akarná kifejleszteni. Ne vigyük túlzásba a dolgot — írja a lap — és ne töltsük a szovjettől várható katonai segítség jelentőségét.

Pertinax tegnapelőtt azt jelentette az *Echo de Paris*-nak, hogy szó van két francia ezrednek Szovjet-Oroszországba való küldéséről. Tegnap aztán a lap maga is megcáfolta *Perti-*

nax jelentését és azt írja, hogy nem két ezred megy Oroszországba, csak két tábornok fog odautazni hivatalos látogatásra.

A francia—orosz szövetség és a locarnói egyezmény ellentéte miatt kérdést tettek az angol alsóházban.

Londonból jelentik: A francia—orosz kölcsönös segélynyújtási egyezmény óta az angol körökben növekvő aggodalommal tárgyalják, hogy a németek ez új egyezmény miatt a locarnói egyezményt (a francia—belga—német határbiztosítást és a Rajna-vidék katonátlanítását) megsértve látják, s emiatt a locarnói egyezményt fel akarják mondani. Az aggodalomnak az angol alsóházban is kifejezést adtak.

Eden lordpeccsétör válaszolt a fölvetett kérdésre. Azt mondta, hogy a locarnói egyezményben nincs rendelkezés a szerződési kötelelem változására, ha valamelyik szerződő fél az egyezményt felmondaná. Az angol kormány a Korona jogi szakértőjének meghallgatása után úgy találta, hogy bármely fél visszalépése a locarnói egyezménytől, még nem mentesíti a felet szerződéses kötelezettségeitől.

Háromszázezer ember vonult el Pilsudszky ravatala előtt

Lengyelország hű marad az eddigi külpolitikai irányhoz

Varsóból jelentik: Csütörtökön este *Pilsudszky* temetésére Varsóba érkeztek az angol, francia és belga hadseregek küldöttjei, *Pctain* francia, lord *Cavan* angol tábornagy és *Carmonia* belga tábornok. Este 9 órakor megérkezett *Laval* is kíséretével.

A Szent János-székesegyházban felállított ravatal előtt csütörtökön háromszázezer ember vonult el, hogy utolsó „Isten hozzád”-ot mond-

jon az új Lengyelország megalkotójának.

A lengyel sajtó orosz cselszövéseknek minősíti a külpolitikai irányváltozásról szóló híresztelést.

Varsóból jelentik: A lengyel sajtó válaszul több párizsi lapnak arra a fölvetésére, hogy *Pilsudszky* halála következtében változás áll be a lengyel külpolitikában.

A varsói kormány sajtó erről a feltevésről azt a véleményt nyilvánítja, hogy politikai cselszövések rejlenek mögötte, melyeket az orosz diplomácia sugalmazott. A félhivatalos *Gazeta Polska* szerint Oroszország Franciaországban hangulatot szeretne teremteni annak a javaslatnak érdekében, amelyet *Litvinov* tett *Laval*nak Moszkvában. Azonban Lengyelország visszautasítja ezt a javaslatot, mert nem járulhat hozzá olyan egyetemleges szerződés-tervezet, melyek az ő eddigi különleges szerződésai szellemével és tartalmával ellenkeznek. Lengyelország a maga külpolitikai önállóságát nem áldozhatja föl az orosz szempontok szerint vezetett keleti külpolitikának. Tehát nem járulhat hozzá olyan gyűjtőegyezményhez se, mely a lengyelek külön egyezményeit egyszerűen beolvasztani akarja. Lengyelország visszautasítja az ilyen gyűjtőjavaslatokat. Varsói hivatalos helyen úgy vélekednek, hogy nem is kell komolyan venni azt a híresztelést, mintha Lengyelország ellenállását ezen a ponton le lehetne küzdeni. E híreszteléssel szemben *Laval* ismételt varsói látogatása során alkalmat fog találni annak a meggyőződésnek megszerzésére, hogy a lengyel külpolitikának eddigi álláspontja nem változott, s hogy célkitűzései ugyanazok maradtak.

Ünnepélyes gyászmise Bucurestiben Pilsudszkyért.

Bucuresti. Saját tud. Szombaton 11 óra 50 perckor a bucuresti Szent József római katolikus székesegyházban *Pilsudszky* tábornagy lelkiüdvéért gyászmise lesz, amelyen résztvesz a király és a kormány tagjai

Csehszlovákia is katonai segélynyújtási egyezményt kötött Szovjet-Oroszországgal

Az egyezmény nem köti a kisantant többi államát. A szovjetpropaganda abbahagyásáról nem szerződtek

Prágából jelentik: *Benes* cseh külügyminiszter és *Alexandrovsky* szovjet-követ csütörtökön aláírták a cseh—szovjet kölcsönös segélynyújtási egyezményt.

A szerződés első három pontja teljesen azonos a francia—orosz szerződés pontjaival. A 4-ik pont érdekes új rendelkezést foglal magában. Eszerint amennyiben a két fél közül az egyiket olyan körülmények között érné támadás, hogy a segélynyújtás nem válik esedékessé, a másik fél köteles semleges maradni és a támadó felet nem részesíteni semmiféle támogatásban. Kötelezik a felek magukat arra is, hogy nem kötnék más államokkal olyan segélynyújtási egyezményt, mely a mai szerződéssel ellentétben áll. Hangoztatják a többi

pontok, hogy a cseh—szovjet egyezmény nem áll ellentétben a Népszövetség alapokmányával és az abból származó kötelezettségekkel. Az egyezmény öt évre szól s a negyedik év végen felmondható.

Cseh kormánykörökben hangoztatják, hogy a szerződés csak Csehszlovákiát kötelezi, a kisantantot nem, mert Jugoszlávia még nem ismerte el a szovjetet. Nincs szó a szerződésben a csehszlovákiai szovjetpropaganda csökkentéséről, miután a propaganda felőli intézkedés nem a szovjet-kormányt, hanem a harmadik internacionálé vezetőségét illeti. Prágában azonban valószínűnek tartják, hogy az erre vonatkozó szerződés is létrejön *Benes* moszkvai útja során

Csehszlovákiában megkezdődnek az országos választások

Nagyfontosságú gazdasági és nemzetiségi döntések lesznek. Elesen előtérbe léptek az önkormányzati kívánalmak

Prágából jelentik: A csehszlovák nemzetgyűlést április 18-án — mint akkor jelentették — feloszlatták. Enélkül az ő hatéves működési ideje csak őszkor szűnt volna meg. Az új választások a képviselőházra és szenátusra vonatkozóan most vasárnap, május 19-én lesznek, míg a rákövetkező vasárnap, május 26-án a tartományi és kerületi közigazgatási tanácsok újválasztása fog megtörténni.

A törvényhozó és a közigazgatási testületek tehát teljes összességükben megújulás előtt állanak Csehszlovákiában. Már emiatt is különös jelentősége van az ottani választási mozgalmaknak. Ehhez jön még, hogy Csehszlovákia két főbb népének: a cseheknek és németeknek a sorában egyaránt észlelhető az új nemzetiség erős jelentkezése, s a politikai életbe való belenyulása.

A választási korteszmozgalmak már befejeződtek.

A választások kimenetelétől úgy gazdasági, mint nemzetiségi vonatkozásban a belpolitikai helyzet erős tisztázását várják. Kialakultak azok a csoportok, melyek határozott körvonalakkal tűnnek fel s egymással aránylag kevés az érintkezési pontjuk.

Cseh pártok egymással szemben.

A csehek oldalán a kormánypártok koalíciója éles ellentétben áll a cseh ellenzékkel.

Migray József

A marxizmus csődje

és a kivezető út a gazdasági, társadalmi s állami élet válságából.
Propaganda kiadás.

Ára 55 lei és portó.

Kapható könyvosztályunkban

AMARYLLIS

Írta: Márjás Viktor.

Különös kis társaság voltunk. Ellenőrizhetetlen módon kerültünk a kis svájci diákvárosába, de abban már a dolgok mélyebb törvényszerűsége, ismeretlen vonzások ereje érvényesült, hogy gyorsan összeharagultunk. Lehetünk tizen vagy tizenketten. A legfiatalabb Paola Pulin, az alig tizenkilencéves kis furlandolasz diákleány volt, a legidősebb Jean François Rapaille, francia akadémikus, huszonnégyéves, de minthogy bozontos szakállt viselt, vagy húsz évvel idősebbnek látszott. Minden szabad időnk a közösen bérelt „tanyán” töltöttük. A tanyán, amelynek számunkra rendkívüli jelentősége volt, nem is tudok ki térni az elől, hogy kis köztársaságunk államterületét leírjam.

A diáknegyed egyik öreg és rozoga házában az ötödik emeleten hatalmas műtermet béreltünk. Az óriási ablak a kis folyóra nézett, a műterem falai hét-nyolc méteresek voltak, mennyezete magas volt, mennyezete magas volt. Mikor Jean François, a festő és Johny, az építész freskót rögtönöztek a mennyezetre, alig tudtunk elég magas létrát szereznünk. A freskó különben a művészeket ábrázolta félkörbe csoportosítva őket, szemben velük ugyancsak félkörben a megszemélyesített emberi indulatok: a szenvedély, az öröm, a bánat és társaik néz-

A kormányblokkhoz tartoznak: a cseh köztársaságiak (agráriusok), a cseh szociáldemokraták, a cseh néppártiak és a cseh nemzeti szocialisták (Benes pártja). Ez a négy párt országos jellegűnek jelzi magát, vagyis nemcsak az úgynevezett „történelmi országok”-ban állít jelölteket, hanem Szlovákiában és Ruténföldön is.

A cseh ellenzék a „Nemzeti egység pártja” címén három korábbi párt összetételéből alakult. Ezek a pártok: a Kramarz-féle nemzeti demokraták, a Stürbirny-féle nemzeti liga hívei s a Gajda tábornok fasisztái. A cseh ellenzékhez tartozik még az iparos párt, amelynek azonban nincs sok kilátása a sikerre. A cseh ellenzék szintén országosan jelöl.

Eppen ezért ettől a cseh ellenzékétől teljesen különállónak kell tekintenünk a szlovákok ellenzéki pártját, mely Szlovákia önkormányzatáért küzd. Ez a párt a „Szlovák katolikus néppárt”, melynek Hlinka praelátus a vezetője. Vele közös szövetségbe lépett Razu evangélikus lelkész vezetése alatti „Szlovák nemzeti párt”.

A kommunisták az ellenzék nagy pártjaként szerepeltek ugyan, de politikailag teljesen jelentőség nélkülivé lettek. A nemzetiségi irányu mozgalmakban nem tudnak számottevők lenni.

A németek, a magyarok és a ruthének a választási mozgalomban.

A Szadéta-vidék nagy németlakossága területén a legnagyobb meglepetések várhatók. Itt feloszlatták a német nemzeti szocialisták és a német nemzeti pártját államellenesség címen. Helyükbe lépett a Henlein Konrad tornanár által szervezett Szudéta-német Párt, mely előbb a „Hauratfront” nevet viselte. A kis német pártok is (a földművesek szövetsége, a német agráriusok) csatlakoztak ehhez az egyesítő nagy német mozgalomhoz. Külön maradtak a német keresztényszocialisták, melyek a német szociáldemokratákkal szemben valószínűleg megtartják a helyüket.

A német szociáldemokraták azonban legveszedelmesebb ellenpártjukat a Szudétanémet

Pártban látják. Tudják, hogy mandátumaik nagyrészt ennek az új pártnak kell, hogy leadják így a csehszlovák szociáldemokrata pártban (amelyik a kormánykoalíció tagja) elvesztik értéküket. Ez közvetve a cseh szociáldemokratákat is érinti, mert az egész csehszlovák szociáldemokrata párt jelentősége alászáll a német elvtársak sikertelenségei miatt. A kormánykoalíció részéről tehát a szociáldemokrata párt minden erőfeszítéssel törekszik, hogy államellenes pártnak bélyegeztesse a Szudéta-német Pártot s így a választáson való részvételtől elűtse. Egyébként a Szudétanémet Párt a német vidékekre eső hetven mandátum felét egész biztosan megszerzi.

Szlovákiában a Zipszer-németek és a magyar pártok (a Szentiványi József vezetése alatti „Magyar nemzeti párt” s a Szüllő Géza vezetése alatti „Magyar keresztényszocialista párt”) közös listát állítottak. Epenyű a ruténföldi németek is az ottani autonómia-követelő párt-hoz csatlakozva zavaznak, melynek elsősorban rutének s aztán a velük együtt lakó magyarok a tagjai.

A „Kárpátvidéki Rutén Önkormányzati párt” a megelőző hónapban a genfi Népszövetséghez emlékiratot is intézett, melyben követelte, hogy ami önkormányzatot a békeszerződés kifejezetten megígért, azt azonnal adják meg és megvalósítását tovább ne halasszák. A választási agitációkban is a Ruténföldön ez az önkormányzati követelés jutott legerősebben kifejezésre.

Rothermere lord fél Németország haderejétől

Londonból jelentik: Az angol felsőházban lord Rothermere, aki ezúttal először szólalt fel a lordokházában, a következőket mondotta:

— Angliát példátlan veszedelem fenyegeti. A kontinensen kiszámíthatatlan erejű katonai hatalom kezd megerősödni, mely minden pillanatban megtámadhatja Angliát. A bombavető gépek fejlődése megváltoztathatja Európa helyzetét. Igyekeztem megállapítani, mennyi Németország légi hadereje. *Felelősségem teljes tudatában állhatom, hogy Németország 10 ezer gyors, nagyrepülési sugarú, egytonnás teherbírású bombavetőgéppel rendelkezik.* Erre csak úgy lehet válaszolni, hogy megértjük ellenfeleinkkel, hogy ugyanolyan súlyos csapat fognak kapni, amilyet ütnek. Ötszáz és ezer repülőgépet építeni: gyermekes tehetetlenség. Meglehet, hogy 100 millió fontot kell majd költeni évenként nemzetvédelmi célokra.

dolgozott. Általában sokat gondolkodtunk, aminek egyenes következménye volt, hogy sokat vitatkoztunk. Mondanom sem kell, hogy noha céljaink ideálisak voltak, nem szűntünk meg borús homlokkal és keserű dühvel ostromozni a világot. A tanya légköre tehát átmenet volt valami vészterhes anarchia és önképzőkori romantika között.

Világosan emlékszem, hogy a tragédia egy derűs tavaszi vasárnapon történt. Akkor is mint rendesen, ott töltöttük a délutánt. Az alkonyat már leszállt, a színes rongyokba búrkolt villanylámpák a szokottnál is misztikusabb színeket árasztottak. A napfényes, áradó tavaszi délelőtt valamennyiünket elbágyasztott, de egyébként is merengeni való alkonyat volt és bánat leselkedett a zugokban. Keveset beszélünk, halkán, puhán szitált a szó és mindig újra csend lett. Már nagyon megnőtt közöttünk a csend, amikor Amaryllis megszólalt: — Amaryllis most száll, repül... Amaryllis felhő.

Nem is csodálkoztunk ezen. Amaryllis már annyi minden volt, miért ne válhatott volna felhővé? Különben is sűrűn voltak különös dolgai, még nálunk is bolondosabb volt. Most is, hogy egyik kereveten kezeit feje alá téve hátán feküdt, hófehér arcából szinte foszforeszkálva csillantak elő a szemei. Törékeny kis virág, az apja pomerániai földesúr, az anyja nagyon északi szláv. Többet nem is igen tudtunk róla, hacsak azt nem, hogy örökké ha-

Jugoszláviával és Csehszlovákiával konkordátumot köt a Vatikán

Mindkét állammal sikeresen befejeződtek a tárgyalások

Vatikánvárosból jelentik: Jęftics jugoszláv miniszterelnököt június elejére Rómába várják. A miniszterelnök ez alkalommal írja alá a Szenték és Jugoszlávia között létrejött konkordátumot, melynek végleges megszövegezése most van folyamatban.

Pozsonyból jelentik: A Szlovenski Dennik állítólagos római értesülése szerint sikeresen befejeződtek a tárgyalások a cseh kormány és

a Vatikán között az egyházi modus vivendi dolgában. A most létrejött meg egyezés értelmében a jövőben a Csehszlovákia különböző részeiben levő katolikus vallásos intézmények az eddiginél nagyobb autonómiát élveznek. Állítólag a Felvidéken külön püspökséget állítanak fel és ezzel kivonják a Felvidéket az esztergomi egyházi hatóság jogköre alól.

Pilsudszky utolsó katonai szemléje a Mokotow-mezőn

A lengyel hercegek gyászmiséje

Varsóból jelentik: A székesegyházban Pilsudszky ravatala mellett állandóan folynak a csendes misék. Délelőtt 10 órakor a hercegek celebrált nagymisét, amelyen a családtagok, az államfő, a külföldi államfők képviselői, a küldöttségek, a kormány és a diplomáciai testület tagjai vettek részt.

11 órakor Varsó főbb utvonalaín át a Mokotow-mezőre szállították a koporsót, ahol diszmenetben elvonultak előtte a helyőrség alakulatai. Délután 4 órakor kezdődik a koporsónak a pályaudvarra való ünnepélyes átszállítása.

Laptámadások a kormány ellen egy százmillió lei értékű petróleumterület engedélyezése miatt

Bucuresti. Saját tud. A Dreptatea, a nemzeti párt hivatalos lapja támadja a kormányt, hogy két rendkívül gazdagnak ismert petróleumterület engedélyt adott egy társaságnak, amelyet nemrégiben a liberálisok h csoportja alakított. Ebben a társaságban az orosz-lánrészt Sjetescu prahovai prefektusé, aki a miniszterelnök sógora, Ezeket a területeket — írja a Dreptatea — kiaknázásra, vagyis ingyen adták Sfetescuéknek ahelyett, hogy a bányatörvény értelmében árlejtést hirdettek volna rá. Leon alminiszter a Dreptatea egy korábbi támadására felelve azt válaszolta a lapokban, hogy a koncessziót a legfőbb bányaugyi bizottság jóváhagyása alapján adták ki a nemzeti ipar támogatására. Ezzel szemben a Dreptatea most közli ennek a legfőbb bizottságnak a határozatát, amely elutasítja Sfetescuék erre irányuló ajánlatát. Sfetescuék az elutasítás indoklása alapján egy módosított második kérés voltak kénytelenek benyújtani az ipar és kereskedelmi minisztériumnak, amit Leon jóváhagyott, pedig még ez sem felelt meg a törvényes előírásoknak. A Dreptatea rámutat arra, hogy az engedélyezett kezdeményezés meghaladja a százmillió lei értékét.

Az Universul csatlakozik a támadásban a Dreptatea-hoz és idézi a liberálisok „H” csoportjának egyik cikkét, amely felszólítja a kormányt, hogy a petróleumtermelés ügyében nemzeti munkát végezzen. Az Universul hozzáfűzi, hogy az bizonyára minden román embernek inyere volna, ha a kormány kinek-kinek egy kis petróleum-termelő területet adna. Amde akkor mi marad a végén az államkincstárnak.

zudott. Később rájöttünk, hogy nem is hazugságok ezek, csak ismétlődő játékaik egy gyökeretlen fantáziának. Mikor kitalálta a maga számára az Amaryllis nevet, napokig boldog volt, játszott, nevetett. Meg kell jegyeznem, hogy Amaryllis abban is különbözött a többiekétől, hogy semmit sem csinált, csak lázasan tervezgetett. Egyszer eszébe jutott, hogy orvos lesz. Felcsapott medikának, néhány hétig lelkesen hallgatta a tudós professzorok előadását. Azután átvonult a történelmi intézet levéltárába és nagy titokban valami tudományos kutatásba kezdett. Később a zeneművészeti főiskolára iratkozott be, majd nyelveket, legutoljára filozófiát tanult. Ha okosan akartunk beszélni vele, titokzatosan mosolygott, mint egy filigrán és majdnem fekete Mona Lisa.

— Felhő vagyok. Szállok... szállok át a falakon... A ház felett... át a folyón... túl a mezőn... most... most... valami nagy hegy fölé értem... Most felhőnévérekkel találkoztam... milyen különös... milyen jó érzés felhőnek lenni.

A halkán csendülő gyerekhang átítatta a szoba levegőjét, már-már terhes volt a monológ, de szólni senki sem mert. Akkor azon kezdtem gondolkodni, hogy az ilyen halk és monoton hang olyan békítő, mint valami új-fajta gáz. Láthatatlan, megfoghatatlan, de új-fajta gáz. Láthatatlan, megfoghatatlan, de bele-évdik az ember idegeibe

— Amaryllis száll... Igen... Most valami felhőkarcoló... Egy kis felhőgyöles leszakadt rólam... jönne utánam, de elmarad... Szegény... Ezüstösen süt a hold... Megcsillannak a folyók, a tavak. Feketék... nem is feketék, kékek a hegygerincek... Most rajtam is megcsillan a hold...

— De Amaryllis... hagyd abba, kérlek. — szólalt meg kérlelő hangon a hosszú Stahlenberg, aki botanikus volt.

Amaryllis egy pillanatra kinyitotta szemét, azután folytatta tovább. Különös felhőjárása közben elhagyta Svájcot, elszállt Franciaország fölé, aztán a spanyol Alpokon átkelt a tengeren, azután Afrikán, Ázsián és valahol India fölélt megállt.

— Most itt vagyok... Ez az igazi hazám... Nagy útat tettem. Felhőruhám elszakadt... Elmaradoztak a gyölcök... Egészen elfogyok... Milyen kicsiny vagyok... Már csak imbolgoló felhőfoszlány... Talán már annyi sem... Már csak egy pont... már annál is kevesebb...

Egyre halkuló hangon beszélt, az utolsó szavakat már csak lehelte. Valamit mintha mondott volna még, de már csak olyan volt, mint a sóhajlás.

Azután csend lett. Tompa csend. A villanykörtek fénye mintha megremegett volna. Akkor vettem észre, hogy Amaryllis a feketekendős villanykörte alatt fekszik a kereveten. Valami megnevezhetetlen gyász terjengett a levegőben,

22 kilóval könnyebbnek érzi magát

Pedig allg vesztett súlyából 2 kg. 268 gr-ot

„Ezelőtt egy hónappal elkezdtem Sels Kruschent szedni”, írja nekünk egy fiatal hölgy. „Súlyomból 2 kg. 268 gr-t vesztettem és úgy érzem magam, mintha 22 kg-t fogytam volna. Erős és életvidám vagyok, míg azelőtt elkeserítettek és rossz kedvre hangoltak még a jelentéktelenebb dolgok is. De még ha az a sok kellemetlenség, amiben részem volt, megkettőződne, akkor sem bosszantana ma már. Ezt a nyugalmat a Kruschennek köszönhetem”. V. P. asszony.

Íme a recept, amely megszabadítja a kövérsegtől: vegyen egy félkanál Sels Kruschent egy pohár meleg vízzel, reggel éhgyomorral.

Szedje ezt az italt minden reggel, mert az a mindennapi adag megmenti a kövérsegtől. Ha mindennap Kruschent szed, az annyit jelent, hogy a haszontalan és mérgező anyagok, valamint a rosszindulatú savak és gázok legkisebb részét is eltávolítja szervezetéből.

Változtassa meg étrendjét, mozogjon egy keveset. A gyomor, a máj, a vesék és a belek megerősödnek, míg a tiszta vér, amely Sels Kruschent tartalmaz, szétárad testében. Azonnal érezni fogja a „Kruschen”-érzést, leíve energiával és életkedvvel, amely visszatükröződik szemében, a tiszta és ragyogó arcborón, egyszerű közérzésében és szép alakjában.

Sels Kruschent több mint 120 országban árulják és ma már Romániában is minden gyógyszerárban és drogériában üvegenként 95 leiert kapható.

A német birodalmi küldöttség a román-német fizetési egyezmény részleteiről tárgyalt a pénzügyminiszterrel

A petroleumért Németország harminc százalékban márkával fizet

Bucuresti. Saját tud. Csütörtök délelőtt a pénzügyminisztériumban Antonescu miniszter megbeszélést folytatott a német birodalmi küldöttség tagjaival. A németek a következő kéréseket terjesztették elő: 1. A kupon-leszállítások ne alkalmaztassanak a német hitelezőkre, mert az 1928-ban Németországgal kötött meg egyezés már eszközölt csökkentéseket. 2. A petróleum-kivételből származó 30 százalék szabad devizát fizethesse Németország márkában is.

Antonescu az első kérést nem teljesíthetőnek jelentette ki, mert, amint mondotta, a német hitelezők nem kívánhatnak különleges bánásmódot. A másik javaslatot elfogadta Antonescu azzal a feltétellel, hogy a román államjegyek német tulajdonosai fogadják el a részletfizetéseket márkában.

gyötrelmes volt a hallgatás, már alig vártuk, hogy Amaryllis folytassa.

Egyszerre csak rémült sikitás hasított a szobán keresztül. A kis Paola Pulin félelmében sírni kezdett. Valami ellenállhatatlan kényszer hatása alatt odamentem Amaryllishez és meg-simogattam a kezét. Hideg volt. Főlé hajoltam láttam, hogy a szemhéjjai kissé nyitva vannak és a szemhártyát köd borítja.

— Meghalt... meghalt... meghalt — visszhangzott háromszor egyre halkabban. Akkor már itt álltunk valamennyien körülötte. Jó időbe telt, amíg magunkhoz tértünk és rádöbentünk, hogy valamit tenni kellene.

Két nap múlva Amaryllist eltemettük a kis genfi temetőben. A temetés után feloszlattuk a tanyát és némán elbúcsúztunk egymástól.

Néhány nap múlva véletlenül találkoztam Stahlenberggel, a botanikussal és megkérdeztem:

— Ugy rémlik nekem, hogy Amaryllis valami virágnevet jelent. Milyen virág?

— Az őse Indiából származik: Amaryllis belladonna. Nagyvirágú és magányos. A szirma mélytűzű, barnásvörös, a gyökere gyorsan táplálja a növényt, de a nedve mérges. A virág rövid ideig virít, aztán a saját mérgebe belehal. Indiában különös legendák fűződnek ehhez a virághoz — fejezte be Stahlenberg.

Kezet fogtunk és nem találkoztunk többé.

Szent László király ünnepe Oradeán

Május 19-én, húsvét utáni negyedik vasárnapon, ünnepli az oradeai római katolikus egyházmegye alapítójának, Szent László királynak ünnepét. Délelőtt 9 órakor a székes-egyházban ünnepélyes szentmisét celebrál Molnár Kálmán püspöki helynök, prelátuskanonok; a szentbeszédet dr. Schriffert Béla apátkanonok mondja. Szentmise után körmenet lesz a székesegyház előtti téren Szent László ereklyéjével. Körmenet után Te Deum és ereklyecsókolás.

Délután 5 órakor a Katolikus Kör Szent

László-teremben egyházi ünnepély a következő műsorral:

1. Beethoven: F-dur Andante. Zongorán előadja dr. Szalay Elemér zongoraművész.
2. Arany J.: Szent László. Szavalja Amburuz Zoltán.
3. Wagner Tannhäuser operából Erzsébet imája. Eneklí Péter Böske úrleány, zongorán kíséri dr. Szalay Elemér.
4. Ünnepi beszéd. Tartja dr. Paál Árpád.
5. Pápai himnusz. Eneklí a közönség. Belépődíj nincsen.

Kilencnapos misszió az Ősi-telepi plébánián

Liziói Kis Szent Teréz egész Romániában első és egyetlen templomában, az oradeai Ősi-telepi plébánián pénteken reggel zárult az első kilencnapos misszió, amelyet Péter Anasztáz elűj és Péter Péter satumarei ferencendi atyák tartottak. Az elmúlt évben épült Kis Szent Teréz templomban ez alkalommal ünnepelték legelőször liziói kis Teréz szentté avatását s egyszersmint a szenttéavatás tizedik évfordulóját is. Csütörtökön este fátylas körmenetben nyolcszázfőnyi tömeg vonult fel az új plébánia-templom körül. Pénteken reggel kilenc órakor dr. Schriffert Béla apátkanonok ünnepi misét mondott. Csillag Nándor spirituális, Follmann Géza teológiai tanár, Zitzmann Ferenc püspöki titkár, Ludeschek József segédlelkész és dr. Tombory Béla Ősi plébános asszisztálásával. A szent beszédet Péter Anasztáz mondotta. A szentmisén résztvevők pápai áldásban is részesültek.

A kilencnapos misszió örvendetesen nagy főmegéket mozgatótt meg. A templom a rossz idők ellenére is mindig zsúfolásig megtelt, a misszió alatt nyolcszáznál többen áldoztak és

lőbb érvénytelen házasságot rendeztek. Meghatón szép volt a virágözönbe borult, meleg-hangulatu, izléses kis templom, amelynek májusi Szűz Mária oltára, keresztútja különös áhitatra hangol. A templom minden kis zugában az látszik, hogy dr. Tombory Béla plébános és a hívők vállvetve dolgoznak kis Szent Teréz templomának berendezésén. A nagy értéket képviselő, drága berendezési tárgyakat ép úgy, mint a legutolsó igénytelen kis virág-szálat egyformán forró és őszinte szeretettel ajánlják fel a jó Istennek. Külön elismerés illeti Füstös Gyula kántort, akinek érdeme az a lelkesen esendülő szép egyházi ének, amely a kicsi templomot betölti. A hívek általános óhajára akció indult egy márvány föltőt építésére is. E célból, hogy többen résztvehessenek az oltár felállításában, ötszázlejes alapítóságról szóló diplomákat fognak kibocsátani. Liziói kis Szent Teréz temploma, az Ősi plébánia kilencnapos missziójával nemcsak az Ősi-telep lakóinak, hanem a városból kiözönlő nagyszámú hívőknek is igen sok áldást és kegyelmet jelentett.

A franciaországi közigazgatási választások feltűnő sikereket hoztak a kommunistáknak

Ifjabb nemzedék a községtanácsokban

Párizsból jelentik: A legutóbbi vasárnap volt Franciaországban a községi választások második eldöntő napja, mikor a legtöbb pótválasztás sorra került. A közigazgatási tanácsok némelyikében még ezután lesz a pótválasztás, de ez már az eredmények eddig kialakult képén nem változtat.

Amint már korábbi számainkban jelentettük, a választások még május 5-én kezdődtek, de akkor a tulajdonképpeni eredmény az volt, hogy legtöbb helyen pótválasztásra lesz szükség. Ámde már akkor is föltűnt, hogy a kommunisták milyen sok szavazatot gyűjtöttek a maguk jelöltjeire. Most aztán a pótválasztások az először mutatkozó szélső baloldali előretörésnek végleges sikert hoztak:

minden vonalon a kommunistákkal egyesült szocialisták, vagy a nemzeti pártoktól a marxistákhoz átszerveződő radikálisok győztek.

Franciaországban a közigazgatási tanácsoknak nagy politikai jelentőségük is van, mert ők alakítják meg a parlament szenátusát. Az esetben, ha az államfő a parlamentet szétosztalná és újból össze nem hívná, a községtanácsok veszik át az egész parlament helyett a működést.

A mostani választásokon a községtanácsai tagok egyharmadrésze került új választás alá.

Az eredmények eddigi áttekintéséből kitűnik, hogy a régi tagok közül kevesen kerültek helyekre vissza, s igen sok az új községtanácsosok száma. Ez annak a jeleként mutatkozik, hogy

a községtanácsokban nemzedékváltás történt, az ifjabb nemzedék jutott szóhoz.

A kommunisták előretörése különösen Párizs központi községtanácsában feltűnő. Itt a kommunisták nyolc tagsági helyet kaptak, holott korábban nem volt semmi helyük. Az ötven betöltésre kerülő helyből 43 helyre új tagot választottak.

A jobboldalra nézve balsikerűnek mutatkozott választási eredmények miatt persze a jobboldali lapokban aggódó és szemrehányó elemelkedések olvashatók. Az „Ordre” elmondja, hogy a két forradalmi párt szigorú fegyvelmel tudta választóit összetartani, azonban a kormánykoalíció pártjaiból úgy a Herriot és Daladier vezetése alatti radikálisok, mint a Flandin vezetése alatti „Demokratikus köztársasági szövetség”-hez tartozók egymás ellen dolgoznak. „Ezen a bolondok örvendhetnek, — mondja a lap, — a bölcsek azonban számot vetnek vele, hogy a francia test ilyen borzasztó bomlásából csak Hitlernek lehet haszna.”

Közyűlést tart vasárnap a Magyar Párt I-ső körzete

A helybeli Magyar Párt agilisán működő I-ső körzete vasárnap délelőtt 11 órakor tartja meg évi intézőbizottsági ülését. Ezen az intézőbizottsági ülésen adnak számot a körzet vezetői a legutolsó közgyűlés óta lefolyt munkásságról. A közgyűlés a helyi kulturális munkáról (Str. Pasteur 38.) és megjelenik rajta a városi tagozat elnöksége is. Szintén vasárnap tartja meg kerti megnyitó ünnepélyét a Hegyi Magyar Kulturális. Az ünnepély pontosan délután 5 órakor kezdődik. A műsorban ez alkalommal a kulturális ifjúságán kívül közreműködik a református ifjúság is, melynek szereplői közül ki kell emelnünk Szélesné Osváth Hajcit, aki szép táncszámmal szerepel. Műsor után este 8 órai kezdettel társasvacsorát rendez az I-ső körzet a kulturális termeiben. A társasvacsorára, melyen szintén részt vesznek a Magyar Párt vezetői, ezúton is meghív minden érdek-lődő magyart a körzeti vezetőség.

Moszkvai éjszakák

— Filmbemutató az Omnia-moziban —

A színház épülete, amely az eltávozott színházterület felnapos néma esőddel gyászolta — virág-, fűz- és plakát-diszbe öltözött nyílik meg az Omnia-mozit látogató közönség előtt. Az Omnia mozi igazgatója mestersen összeállított filmműsorral lepi meg vendégeit. A rendkívül érdekes világhírű szellemes és ötletes színes rajzolt-film követi, majd sorra kerül a legutolsó filmirodalom egyik legszebb és legsikerültebb alkotása, a „Moszkvai éjszakák”. A ragyogóan rendezett érdekes film 1916-ban történi, orosz területen, orosz szereplőkkel, orosz zenével, de a benne lüktető örök emberi szenvedések, fájdalmak, örömök a világ minden fajtájú és nemzetiségű népének a szívéhez szólnak. A darab vonalvezetése kitűnő. A világháború, a kémvilág, vöröskeresztes vonatok, kórházak között megtalálja a dertis és igazságos befejezéshez vezető utat. A film pacifista tendenciáját nem hangzattalja reklámszerűen, de felsajog mindenkiben a háborús szenvedések visszhangja és ezzel sokkal nagyobb hatást ér el, mintha üres jelszavakat kongatna.

A film nagyszerű, egyike a legszebbeknek, amik filmszínházunkban az utóbbi időben mentek.

Elmarad a Kolping-majális. A Központi Kolping Sportegylet turisztaszakosztályának vasárnapra hirdetett majálisát a Szent László ünnep miatt későbbi időre halasztották.

Az erzsébetvárosi katolikusok fagy-laldélutánja. A Csillagváros, Kommandánsrét, Szőlősi rét, Wasserstrom és Sonnenwirth telepek közös néven Erzsébetvárosnak nevezett katolikus hívei, május hó 19-én, vasárnap délután 5 órakor nagyszabású fagy-laldélután rendeznek a Központi Katolikus Légyegylet nagytermében. A háziasszonyi teendőket az erzsébetvárosi hölgyek végzik. Tekintettel a szent célra, városunk egész társadalmát ezúton hívja meg a rendezőség.

A Liszt Ferenc Zenekar szombati este 8 órakor rendkívüli próbát tart. Az elnökség.

Dóczyiné Berde Amál képiállításának sikere. Dóczyiné Berde Amál, a neves erdélyi író és festőművész néhány héten át képeiből kiállítás rendezett az oradeai Újságitró Klubban. A kiállítás, az általános kritika szerint, nagy művészi eseménye volt a város kulturális életének és a város is sietett Berde Amálnak egy nagy vásznát megvásárolni. A hatvan gyönyörű olajfestményből álló tárlat nagyrésze elkelt. A művész ma zárta be kiállítását s visszautazott Clujra.

A vadászati engedélyek érvényét meghosszabbították. A Bihar megyei vadászati felügyelő a felügyelete alá tartozó összes vadászati engedélyekkel közölte, hogy a vadászati engedélyek érvényét a folyó hó végéig meghosszabbították. Ezen időpontig az új engedélyeket elkészítik és kiosztják.

Az oradeai Ipartestületi Hitelszövetkezet Temetkezési Egyesülete értesíti „A” csoportjának tagjait, hogy Lipcsei Lajos és Tivadar Józsefné tagunk meghalt. (411, 412-ik halott). Ezért az esedékessé vált 10, illetve 11 lej minden egyes tag által befizetendő az egyesület pénztárába

A PAP-DROGÉRIA

átköltözik a szomszédba,
a volt SERILANA helyiségbe



MINDENKI, aki az új helyiség
 megnyitási napján

hétfőn, május 20-án



Legalább 20 lei értékűt vásárol, ingyen kap 25 lei értékű ajándékot.

Megkezdődött a német szerzetrendek elleni devizacsempészési vád főtárgyalása

Berlinből jelentik: A törvényszék csütörtökön kezdte meg a főtárgyalását azoknak a kihágási vádaknak az ügyében, amelyeket egyes katolikus szerzetrendek ellen emeltek, a devizaforgalmi rendelet megsértése miatt. Az illető szerzetrendek a maguk külföldi missziós házái részére küldötték külföldi pénzértéket. Legelőször a kölni Szent Vince-intézet elleni vádat tárgyalták, amelyben 250 ezer márka értékű devizaküldést kifogásolnak. Ezenkívül még mintegy ötven szerzetrendi és más egyházi szervezet ellen folyik a vizsgálat, így a hildesheimi és meissenai püspökség tagjai ellen is, hasonló ügyben. A vád többmillió márka értékű devizacsempészésről beszél, azonban a pénzküldés missziós rendeltetéséről nem akar tudni, hanem azt egészen üzleti csempészések módjára akarja kezelni. Konkret vádemelés egyelőre nyolc esetben történt.

Mackensen vezértábornagyot nagy ünnepléssel veszik körül Magyarországon

Budapestről jelentik: Gömbös Gyula és felesége csütörtökön este ebédet adtak a miniszterelnökségi palotában Mackensen, német vezértábornagy tiszteletére. A vacsorán a kormány tagjai, magasrangú katonatisztek és előkelő politikai személyiségek vettek részt feleségeikkel.

Mackensen pénteken délelőtt Székesfehérvárra utazott az Árpád nevű sinautóval, mely délelőtt 11 óra 30 perckor érkezett meg. Az egyes állomásokon lelkes ovációval fogadták az útutazó tábornagyot, akinek a székesfehérvári pályaudvaron is nagyszabású fogadtatást rendeztek. A pályaudvartól a városba vezető útvonalon a lakosság felsorakozva várta és ünnepelte a vezértábornagyot.

"UJ KOR"

AKTIV KATOLIKUS ORGANUM.

Szerkesztik és kiadják:
**Aradi Zsolt, Balla Borisz,
 Possonyi László**

Megjelenik minden második szombaton.

Előfizetési ára: egyévre 300 lei,
 egyes szám ára 12 lei.

Megrendelhető könyvosztályunknál.

Mihalache kisebbségvédő aradi beszédét kemény támadásban részesítette az Universul

București. Saját tud. Az *Universul* idézi Mihalache aradi beszédéből ezeket a szavakat: ha igaz az, hogy Románia 18 millió lakossa közül 4 millió kisebbségi, akkor ez olyan valóság, amit nem lehet figyelmen kívül hagyni csak azért, mert így akarja ezt Vajda úr vagy akárki más. Ezekkel a kisebbségekkel szemben a mi pártunknak kötelessége, hogy olyan politikai irányzat számára nyerve meg őket, amely kedvező nekünk és én boldog leszek, amikor ez a 4 millió kisebbség vállalva fog menni velünk.

Universul: Ion Mihalache illúziókban ringatja magát, mikor a kisebbségekre épít... Nem ismeri Mihalache a közelmúlt történelmét? Nem szerzett tudomást arról, milyen magatartást tanúsítottak Ausztria-Magyarország kisebbségei a világháborúban? Politikusnak nem engedhető meg, hogy ebben az irányban illúziókban ringassa magát, még akkor sem, ha alantas választási szükségességek arra bírják őt, hogy igyekezzék megnyerni a kisebbségek jóindulatát. Mert nem telik el sok idő és a románok fel fogják szőlítani Mihalachét vagy velünk vagy ellenünk!

A jövő héten kezdődik a véderővita az angol parlamentben

Anglia nem akarja növelni a fegyverkezési versenyt
 Eden lord a nyilvánosság előtt tartott beszédben Németországot visszahívta a Népszövetségbe

Londonból jelentik: MacDonalld miniszterelnök az angol alsóház ülésén bejelentette, hogy a jövő héten, szerdán véderővita lesz a parlamentben s a vitát Baldwin nyilatkozata vezeti be. Baldwin ismertetni fogja az angol és német haderők egymáshoz való arányát. Egyidőben a lordok házában is véderővita lesz, amelynek során lord Hailsham hadügyminiszter fogja ismertetni a kormány véderőpolitikáját.

Megnyugtató a fegyverkezési egyezményre irányuló kívánsága, de kérdéses, hogy hajlandó-e az általános megegyezésre reményt nyújtó haderő-korlátozás elfogadására. Nem érti — úgy mond — Németország keleteurópai aggodalmait, az orosz katonai támadástól való félelmét. Egy, a biztonságért aggódó nemzet leghelyesebben teszi, ha elfoglalja helyét a Népszövetségben és megszerzi magának az együttes biztonság előnyét.

A Reuter szerint Baldwin nyilatkozata nem fog részletes tervet tartalmazni, mert Anglia nem akarja a fegyverkezési versenyt növelni. A nyilatkozatból ki fog tűnni, hogy a hadirepülőgépgyártás terén Anglia a teljes önállóságra törekszik.

— A mai helyzet — folytatta Eden — kedvezőbb, mint az 1914. évi, mert van Népszövetség és locarnói egyezmény. Ebből következően folyó

A mai helyzet kedvezőbb, mint az 1914-ik évi — mondotta Eden lordpecsétőr.

egyetlen megoldás: a Népszövetség keretein belül egy kollektív békerendszer kiépítése.

Londonból jelentik: Eden lordpecsétőr csütörtökön nagy beszédet mondott Fulhamban az európai helyzetről és kijelentette, hogy a helyzet nehézségei félelmetesek, de megoldhatók, ha minden nemzet teljesíti a kötelességét. Kiemelte Eden, hogy Németország kevés hajlandóságot mutat visszatérni a Népszövetségbe.

— A rendszer megvalósításában Anglia fontos szerepet fog játszani. Anglia semmiféle európai nemzetnek nem ellensége, mert az angolnak főtulajdonsága az azonnali felejtés és megbocsátás. De ellenségei vagyunk mindazoknak, akik erőszakkal akarják megbontani a békét. Mindig a kollektív rendszer mellé állunk olyan államokkal szemben, mely bármely régi rendhez való visszatéréssel igyekszik a békét megoldani.

Tíz év Afrikában

Hazatért a Szilágyságba a francia légió katonája

Simleul-Silvaniei. Saját tud. Nagy szenzációja van pár nap óta a szilágysági kis városnak: tíz évi afrikai tartózkodás után hazaérkezett Simleul-Silvanieire Sárossy Sándor, aki egy évtizeddel ezelőtt, mint fiatal ember utazott el a Szahara szélére s ma mint többgyermekes apa, benszülött feleségével jött vissza szülővárosába, itt élő özvegy édesanyja meglátogatására.

Sárossynak több, mint tíz évvel ezelőtt nyugodt és biztos megélhetést nyújtó állása volt az ókirályság egyik városában. Valami hivatalos ügy elintézése végett Bucurestibe utazott, ahol megismerkedett egy jómegjelenésű, kellemes külsejű és több nyelven beszélő idegennel, aki rövid beszélgetés után elmondta Sárossynak, hogy az afrikai idegen légióba toboroz embereket s bámulatos rábeszélőtehetséggel addig beszélt a kalandos élet és érdekes látni-, tapasztalhatókat nyújtó utazások után mindig vágyódó fiatal embernek, míg az aláírta a számára borzasztó kínokat és veszedelmeket hozó, de sok szép ígéretet tartalmazó, csábító szerződést. Az egyezség szerint a szerződés aláírójának öt évig kell az idegen légió algériai vagy marokkói hadseregében szolgálni s ezen időre szép fizetést „biztosít” a szerződés, amely a gyors előléptéssel arányosan emelkedik. De a szerződés ígéretei közül az a legcsábítóbb pont, amelyik az öt év leszolgálása után, a leszerelés napján kifizetendő százezer francia frank végkielégítést ígér az aláíró légionistaelőltnek. (Egy frank ma cca 9 lei.)

A többi már könnyen ment és Sárossy hamarosan kézhezkapta a Marseilleig érvényes vonatjegyet, valamint azt a címet, ahol megérkezése után haladéktalanul jelentkeznie kell. A zsebében lévő iratokkal hazautazott, hogy itt élő édesanyjától és ismerőseitől elbúcsúzzék és egy-két ruhát becsomagoljon magának. Itthon természetesen mindenki próbálta lebeszélni kalandos vállalkozásáról, de akkor már késő volt, a szerződés alá volt írva, de ettől eltekintve is a könnyelmű fiatal embert nem lehetett itthonmaradásra bírni. Az elutazás napján búcsút vett barátaitól és ismerőseitől s mi kölcsönösen ígéretet tettünk egymásnak, hogy levelezni fogunk, ha életben maradok — mondta Sárossy — s a vonat elindult, amely egy zokogó édesanyjától és több könnyező szemű ismerőstől vitte Afrika meghódítatlan és gyilkos klímájú része felé a kalandvágyó fiút.

Az első levél

Mindez 1925-ben történt s nem kis örömmel, még annak az évnél a végén megkaptam az első értesítést, egy marokkói színes bélyegekkel teleragasztott levelet, amelyen feladóként a Szabó név szerepelt, mert mint később a levélből kiderült, a légióban felvett szokás szerint Sárossy is más nevet vett fel sajátja helyett. Abban az időben szenvedélyes bélyegyűjtő voltam s barátom levelei nemcsak páratlan örömet okoztak nekem, hanem szépen gyarapították a gyűjteményemet is. Attól az időtől minden 3—4 hónapban jött egy ilyen levelem a forró klímájú Szahara széléről, amelyekre minden esetben hosszú és részletes hazai beszámolókkal válaszoltam. Érdekesek és sok előttem ismeretlen és nem egyszer igen fantasztikusnak tűnő részletei voltak ezeknek a leveleknek, amelyekből egy év múlva már a kínzó honvágy sirt fel s az érdekes beszámolókból állandó panaszos és jajgató levelek lettek. „Ne is mondd senkinek, hogy mennyire szenvedek, — írta egyik levelében — hisz úgysem tudnak az otthoniak rajtam segíteni. Ne adj témat a kárörvendőknek.” A legborzasztóbb a szinte elviselhetetlen forróság, különösen, június—szeptember hónapok között, amikor a hőmérők higánya 45—50 fok Celziust mutat. Ilyenkor a szűkös kis zsoldot, a Bucurestiben kötött szerződésben ígért 20 frank helyett, a napi 25 centet ivóvízre és egyéb hűsítő italokra költik az izzadó katonák. Az ivóvizet bőrből készült tömlőkben számár-, öszvér- vagy

teveháton szállította egy néhány vállalkozószellemű zsidó, a harcoló vagy gyakorlatozó katonák után. Ez a mesterség természetesen nagyon nagy veszedelemmel jár, mert a zsidók tevékkel sokszor egészen a tűzvonal közelébe mentek az ivóvízzel, azért adták azt oly borsos áron a forróságtól különösen szenvedő európai katonáknak. A szép haszonból hamarosan meg is gazdagodhattak s továbbállhattak.

Hosszú ideig nem kaptam levelet barátomtól s már nyugtalanodni kezdtek az itthoniak, annál is inkább, hogy egyik legutóbbi levelében írta, hogy „Sehol a világon nincs az ember annyi veszedelemnek kitéve, mint itt a légióban. Minden nap számtalanszor nézünk szembe a halállal, amí itt a benszülöttek, a gyilkos forróság, a vadállatok, az éhség, szomjúság, különböző betegségek és számtalan más veszedelem jelképében jelentkeznek és szedi sűrűn áldozatait.”

Több hónapi hallgatás után végre rövid értesítést kaptam Algirből, mert közben oda helyezték át, amelyben írja barátom, hogy a még meghódítatlan arabokkal vívott ütközetben súlyosan megsebesült s az egyik katonakórházban fekszik, de — mint írta — már egészen jól érzi magát s rövidesen felgyógyul, hogy aztán ismét előlről kezdhesse az egészet. Egy fél év múlva újból arról számolt be az egyik levél, hogy megsebesült, de most már

könnyebben, mert az előző hátlövés helyett most „csak” a balkarját lötték keresztül. Ezt, két év múlva, katonai szolgálatának harmadik évében ugyancsak egy, a balkarba kapott lövés követte.

Ekkor már őrmesteri rangban volt, amire az ütközetekben kapott bátor viselkedésért léptették elő, úgyszintén a Szabó álnévet is felcserélhette az eredeti Sárossyval, mert időközben elküldtem itthonról az érettségi bizonyítványát és egy az itteni rendőrség által kibocsátott és francia nyelvre lefordított fényképes személyazonossági bizonyítványt amelyek alapján felvehette eredeti nevét. Ezelőtt négy évvel küldött egyik levelében értesítést, leszerelt, megszerezte a francia állampolgárságot és nagyszerű fizetéssel állami alkalmazást kapott, egy északafrikai többszáz holdas erdőnek lett a főfelügyelője.

A következő levelek arról számoltak be, hogy „chef Forestier” barátom megnősült, egy benszülött francia leányt vett el és arról, hogy a fizetése 23.000 frank, amelynek természetesen nagy részét félre tudják tenni s nagyon takarékoskodnak a hazautazásra, amikor Ivonné feleségét és gyermekeit is elhozza magával látogatóba. Hat héttel ezelőtt kaptam kézhez a számomra örömhírt hozó levelet, amelyben értesít barátom, hogy rövidesen hazalátogat pár hónapra, családjával együtt.

Sárossy hazaérkezése nemcsak a városban, hanem úgyszólván meggyezerte nagy szenzációt keltett, mert az igen jó családból származó, jómodorú és szimpatikus fiút majdnem mindenki ismerte a Szilágyságban.

Babuczay György.

Hétszázezer látogatója volt a Budapesti Vásárnak

A Budapesti Nemzetközi Vásár 11 napi nyitvatartás után május 13-án bezárult.

A vásárnak 700.000 látogatója volt, vagyis ebben az évben a vásár látogatottsága a múlt évhez képest 100.000-rel növekedett. Több mint 70.000 ember érkezett vásárigazolvánnyal a magyar fővárosba. Ezek közül 52.000 a magyar vidékről és 20.000 külföldről. A külföldi látogatók öt világrész harminc államából érkeztek. Legnagyobb számban szerepelnek köztük az utódállamok és a Balkánállamok látogatói, de sokan érkeztek Olaszországból, Amerikából, Lengyelországból, Svájcban, Németországból és Hollandiából. A vásár üzleti szempontból különösen nagy jelentőséggel bírnak a magyar textil- és ruházati iparok által eszközölt eladások.

A vásár építőanyag-csoportjának üzleti forgalma meghaladta az 5400 vagont, több mint két millió pengő értékben, ami kétszerese a múlt évének. A vas- és gépipari csoport iránt

nagy érdeklődés nyilvánult meg úgy a belföld, mint a külföld részéről. Románia főként kazánokat, füstemésztő berendezéseket és malomipari gépeket, Jugoszlávia úti hengereket, Egyiptom és Argentína kis vagonokat, motorokat és vontató traktorokat rendelt meg. Palesztina és Törökország speciális gépsziják, transzmissziók és armaturák iránt érdeklődött, komoly vételi szándékkal. Szíria ez évben először jelent meg, mint vevő és úti hengereket, meg nyomdagépeket vásárolt.

Az élelmiszeriparban szalámi iránt az utódállamok és Svájc érdeklődtek. Libamáj-konzervet Anglia és Amerika vettek. Rendkívüli sikere volt a magyar gyártmányú vitaminus folyékony gyümölcsnek, amelyből különösen Németország rendelt jelentős tételeket.

A finomabb magyar porcellánárukból és dísztárgyakból az európai piacokon kívül a tengerentúltra is történtek eladások. London, Brüsszel, Párizs, Barcelona és New-York adtak fel igen komoly megrendeléseket.

A kisipari és háziipari csoportok a legnagyobb látogatottságnak örvendtek a vásár egész ideje alatt és nemcsak a vásárt felkereső nagyszámú külföldi vásárolt emléktárgyakat, ami a vásár exportteteleit nagymértékben növelte, de jelentős belföldi és külföldi megrendelések is történtek. Nagy volt a kereslet magyaros ékszerekben, amelyeket az európai piacokon kívül Dél-Amerika is keresett, továbbá kerámiákban, faragott és lakkozott famunkákban, amelyeket Amerika, Szíria és Anglia vásárolt.

A külföldi csoportok közül Olaszország, Lengyelország és Egyiptom pavillonjai az illető államok termékeinek hatásos propagandát biztosítottak. Ausztria, a balti államok és a francia vasutak csoportjai főképpen az idegenforgalmi propaganda szolgálatában álltak. Lengyelország főként üvegben, kerámiában és textiláruban, Egyiptom gyapothban és iparművészeti munkákban és afrikai különleges konzervekben, Olaszország pedig frögdépekben és textiláruban adott el nagyobb tételeket.

Mindent egybevetve megállapítható, hogy a vásárnak óriási sikere volt.

Az Erdélyi Lapok könyvosztályánál kaphatók a következő folyóiratok:

VIGILIA

a szellemi arisztokrácia negyedévi közlönye. — Megjelenik évente negyszer. Előfizetési ára évenként 250 lei, egyes szám ára 70 lei.

Képes Képzés

a legnívósabb szépirodalmi, művészeti és társadalmi folyóirat. — Megjelenik minden második vasárnap.

Előfizetési ára:

negyedévre 100.— lei,
félre 180.— lei,
évenként 350.— lei.

HIREK

Központi szerkesztőség, kiadóhivatal és előfizetés teljesítési helye

Oradea, Strada Regele Carol II. 5.

ELŐFIZETÉSI ÁRAK: Belföldön: Egész évre 800, félévre 400, negyedévre 210, egy hónapra 70 lejt.
Magyarországon: Egész évre 50 P, félévre 25 P, negyedévre 15 P. Egyes száma ára 20 fillér, vasárnap és ünnepek 24 fillér.
Postatakarékpénztári csekk számlánk száma: 80.037.
Telefon: 27.

Felöltszerkesztő: **PEREDI GYÖRGY**
Cluj-i szerkesztő: **dr. Sulyok István**
Cluj, Piata Unirii 13. — Telefon 802.

Kéziratokat nem örvünk meg és nem adunk vissza. Csak a választékos magánlevelekre válaszolunk.

Köszöntjük olvasóinkat

Előző számunk május 8-án jelent meg, s május 18-ika mostani új megjelenésünk napja. A felfüggesztő rendeletről már nem volt alkalmunk közönségünket tudósítani, csak társalapunk, az „Erdélyi Néplap” útján adhatunk erről értesítést. A felfüggesztés ideje alatt is az „Erdélyi Néplap” küldésével igyekeztünk közönségünkben az eseményekről való tudomás folytonosságát fenntartani.

Köszönetünket fejezzük ki az „Erdélyi Néplap”-nak ezért a testvéri szolgálattért. Köszönettel fordulunk közönségünkhöz is, hogy a közbeeső idő alatt megmaradt irántunk való ragaszkodásában. Igyekezzünk fokozott munkássággal hálások lenni ezért a hűségért és lelki közönségért. Isten segítségében bízva, ismét munkába kezdünk, s szeretettel üdvözljük olvasóinkat.

Az „Erdélyi Lapok” szerkesztősége és kiadóhivatala

Templomszentelés. Timișoara. Saját tud. Pacha Agoston dr. megyéspüspök csütörtökön a glogovati renovált és újra kifestett templomot felszentelte. A javítási és festés költségeihez az Amerikában élő glogovatiak is hozzájárultak, akikhez Manoeuvre Péter plébános erre vonatkozólag külön felhívást intézett. Pacha püspök Glogovatról Neudorfra megy s így megkezdí idei tavaszi bérmautját.

Elfogták Bálint prépost merénylőjét? Mercurea-Giuc. Saját tud. A sumuleui csendőrség az ismeretes rablógyilkossági kísérlet ügyében állandó nyomozást folytatott. Bálint Lajos prépost-főesperes merénylőjének a kézrekerítésére. A nyomozás megindulásának napjától kezdődőleg a gyanu Ferenc István 24 éves ciucsumuleui cipészre irányult, aki nagy ezermester hírében áll a faluban. Le is tartóztatták a csendőrök, de később szabadon engedve állandó megfigyelés alatt tartották. A napokban aztán megtalálták az árva- és szeretetház udvarán annak a borókafenyő dorongnak a párját, amellyel a főesperes-prépostot leölték. Ferenc István ugyanis az árvaház mindenese: gépész, cipész, lakatos, villanyszerelője és az árvaházban lakik. Több más gyanú is felmerült ellene, úgyhogy a csendőrség ismét elfogta és bekísérte a csendőrszárnyparancsnoksághoz. Ferenc állandó tagadásban van, ezért még nem biztos, hogy lesz-e elég terhelő adat ellene a további fogvatartáshoz.

Házfőnöki kinevezés. Timișoara. Saját tud. Az Igalmassrend római generálisa Bokor Kázmér timișoarai gyógyszerész-rendtagot az itteni rendház priorjává nevezte ki. Bokor Kázmér, aki Treiscaunéból való és annakidején, már gyógyszerész korában lépett a rendbe Sätmaron, öt éve működik a helybeli rendházban és közbecsülésnek örvend.

A Magyar Tudományos Akadémia nagydíjait két erdélyi származású tudós nyerte el. Budapestről jelentik: A Magyar Tudományos Akadémia szerdán ítélte oda a nagy jutalmat. A 2 ezer pengős nagydíjat Vénd Aladár rendes tag kapta. „A szászvárosi és szepeni havasok kristályos területének monográfiája” című munkájáért. A Marciányi mellékjutalmat dr. Gelei József szegedi egyet. tanár, levelezőtag nyerte el 62 drb biológiai munkájával. A Weisz Fülöp jutalmat Hubay Jenő tiszteletbeli tagnak ajánlották fel. Dr. Gelei József erdélyi származású székely fiu, a cluj-i egyetemen Apáthy István segédjének volt.

Meghalt Kiss Ernő, a zălaui Magyar Párt elnöke. Zălaui. Saját tud. Nagy gyász van a szilágysági megyeszékhely magyarságának: 84 éves korában meghalt Zălahi Kiss Ernő dr. ügyvéd, a Magyar Párt zălaui tagozatának elnöke. Az elhunyt igen fontos szerepet töltött be a magyarság életében s a városban semmiféle megmozdulás nem történt nélküle. Kiss Ernő vett részt az 1876-iki országgyűlésen, amikor ott Zălaui és Simleul-Silvaniei között a megyeszékhelyért folyt az erős harc és akkor a következő táviratot küldte haza: Zălah győzött, Kiss Ernő. A győzelem öröme a megye virilistája, Czell Benő egy többszáz literes hordót állított fel a piacra s azt verte csapra az örvendező zălauiaknak. Z. Kiss Ernőt, a Wesselényi kollégium, mint 54 éven keresztül volt gondnokát és tb. főgondnokát a maga halottjának nyilvánította, a gimnáziumban ravatalozták fel s külön gyászjelentést adtak ki.

Az angol királyné százezer lejt küldött egy székelyföldi községnek, ahol dédnagyanyja nyugszik. Tg.-Mures. Saját tud. A mostani angol királyné dédnagyanyja az árpád-házi királyokkal is rokonságban volt, Rhédey Claudia grófnő az odorheumegyei Sangeorge de Padure nevű községben, a családi sirboltban van eltemetve. A grófnő annakidején lóháton ment férje után Bécsbe, de a lóva valamitől megbokrosodott Bécs utcáján s pár lépésre férje házához levetette és az áldott állapotban levő grófnő belehalt sérüléseibe. Holttestét férje az akkori erdőszentgyörgyi családi sirboltba, a Rhédey erdélyi fejedelmi család temetkezési helyére helyezte örök nyugalomra, de a szivét kivette és aranyurnába helyezte s meghagyása szerint vele egy koporsóba temették el. Sangeorge de Padure község ez előtt 25 évvel, amikor V. György király trónralépett, hódoló feliratban üdvözölte, hosszu, szerencsés uralkodást kívánva a királynak és a királynénak. A most folyó 25 éves jubileumi ünnepségek alkalmával ügylátszik, elővették a régi üdvözléseket és május 4-én a sangeorge de padurei református egyház nagy levelet kapott Londonból, amelyben az angol királyi ház lordja arról értesíti a kis erdélyi község magyarságát, hogy György és a királyné legfelsőbb elhatározása alapján, emlékezve a 25 év előtti jókívánásokra s a királyné ott eltemetett dédnagyanyjára, Rhédey Claudia grófnőre, 200 font sterlinget (6 850, összesen 100.000 lejt) küldenek az ódon református templomnak és a dédnagyanya sirboltjának restaurálási költségére. A község elöljárósága Miucea Tódor esperes-szenátor indítványára elhatározta, hogy amennyiben elődő lenne, megveszi az ősi Rhédey fejedelmi kastélyt s abban a szolgabírószágot és járásbírószágot, (amiket nemrégiben kapott meg a 4000 lakosú község) helyezi el. Továbbá elhatározták, hogy amennyiben a kastélyt megveszik, az ősi kastély díszes tanácskozó termét pedig, amelyben egykor Rhédey Ferenc erdélyi fejedelem hányta-vetette meg Erdély sorsát, kijavíttatja. A díszterem időálló freskóit arra hivatott festőművésszel rendbehozatja s minden tőle felhető módon megőrzi azt az épületet, amelynek falai között született, élt és visszatért meghalni a dédnagyanya, aki Mária királynénak őse is volt.

A satumarei építőipari munkások sztrájkja. Satu-Mare. Saját tud. Az építőipari munkások közül pénteken reggel 114-en sztrájkba léptek s így az összes épülő házak munkálatai megakadtak. Szünetel az új megvétel építése is, amelynek folytatására valószínűleg Bucurestiből hozatnak munkásokat.

Tg.-Săcuesc városában máholnap nem lesz levélkihordó. Saját tud. Tg.-Săcuesc, ebben a forgalmas kis székely városkában, valamikor négy postai altiszt végezte a levélkihordást. Az impérium átvétele után ezt a létszámot háromra, majd később kettőre apasztották. Most, a nyelvviszák után, mivel a kisebbségi postások nyugdíjban vannak, egyetlen levélkihordó maradt, aki kora reggeltől késő estig dolgozva is, alig tudta szétfordítani a leveleket. A hosszadalmas kézbesítés különösen érzékenyen érinti a kereskedőket és várják, hogy a posta vezérigazgatóság intézkedjék.

Hibátlan helyesírás a műveltség fokmérője!

Balassa József dr

A magyar helyesírás kézikönyve és szótára

Ara 99 lei és portó

Kapható:

az ERDÉLYI LAPOK KÖNYVOSZTALYÁNÁL.

Időjárás

A Meteorológiai Intézet jelentése szerint élénk szél, helyenként eső, zivatart, a hőmérséklet keleten süllyed.

Zürichi zárlat. Párizs 20.38, London 15.20, Newyork 309 fél, Brüsszel 52.32 fél, Miláno 25.50, Madrid 42.22 fél, Amszterdam 209.65, Berlin 12.40, Bécs — schilling 58, Prága 12.89, Varso 58.25, Belgrád 702, București 305.

A Magyar Tudományos Akadémia új tagjai. Budapestről jelentik: A Magyar Tudományos Akadémia felvette tagjai sorába Bartók Bélát, Hegedűs Lórándot, Korányi Sándort és Németh Gyulát.

Az oradeai kávéházakban s más nyilvános helyeken szabad a rómi és a komersz kártyajáték. Az új kártyarendelet alapján az ország összes nyilvános helyein betiltották a rómit és a komersz-játékokat. Az oradeai kávéháztulajdonosok dr. Bancila Ion prefektushoz fordultak, aki kijelentette, hogy a rendelet nem tiltja el csak a szerencsejátékokat s így rómit, alsózni s általában az úgynevezett komersz játékokat játszani meg van engedve továbbra is, a kávéházakban s más nyilvános helyeken.

Tizezer lei jutalmat adott Angheliescu közoktatásügyi miniszter egy háztartási tanfolyam végzett növendékeinek. București. Saját tud. Csütörtökön érdekes ünnepély volt Topoloveniben, Mihalache falujában. A nemzeti-paraszpárt 5 vezérének és feleségének kezdeményezéséből ebben a faluban háztartási iskola tanfolyam volt s ennek a befejezését ünnepelték. Megjelent Angheliescu közoktatásügyi miniszter is és nagy beszédet mondott, amelyben megköszönte az ellenzék-párt 5 vezérének a nemes és buzgó kezdeményezését, amit követendő példának mondott. A miniszter aztán a saját ajándékként tizezer lejt adományozott az első tanfolyamot elvégzett falusi leányok buzdítására. Az ünnepélyen még Mihalache és Gusti volt közoktatásügyi miniszter mondott beszédek.

Egy oradeai ügyvéd rablással vádolta meg ügyvédtársát. Az oradeai ügyészségben rablás címén feljelentette dr. Kepes Miklós egyik ügyvéd-kollégáját, dr. Kádár Elekét. Az ügyészség a vizsgálat lefolytatása után megszüntette az eljárást dr. Kádár Elek ellen, aki viszont az Ügyvédi Kamarához fordult elégtételért. A kamara fegyelmi bizottsága dr. Kepes Miklóst 1500 leire bírságot, amelyet a fellebbezési fegyelmi bizottság dr. Krüger Jenő elnöke alatt csütörtökön helyben hagyott. Az ügy nem zárult le ezzel, mert dr. Kepes a fegyelmi bizottság tagjaival szemben olyan kijelentéseket használt, amelyek miatt új eljárás indult ellene, amelyet a jövő héten tárgyal le a kamara fegyelmi bizottsága.

Halálozás. Budapesten dr. Láncki József ügyvéd, hosszas szenvedés után meghalt. Dr. Láncki néhány évvel ezelőtt költözött fel Oradeáról Budapestre, ahol ügyvédi irodát nyitott. Halála különösen Oradeán nagy részvétet keltett.

Egy kereskedő öngyilkossága. Zălaui. Saját tud. Heller Jenő jómódu nagykereskedő évek óta súlyos ideghajban szenvedett és elkeseredésében egy barátjától kölcsönkapott browninggal fűbelőtte magát. Kórházba szállítása előtt meghalt. Edesanyjának és Bécsben élő feleségének címzett bucsuleveleiben azt írta, hogy idegösszeroppanás vitte tetteire. Az öngyilkosság híre nemcsak Zălaun, hanem megszerzte általános feltűnést keltett.

Cserebogárveszedelem a Székelyföldön. Tg.-Săcuesc. Saját tud. A megyei agronom hivatalokat egymásután értesítik a községekből arról, hogy évtizedek óta nem tapasztalt tömegekben lepik el a fák friss hajtásait a cserebogarak. A kártekonny bogarak ellen most általános irtóhadjáratot terveznek.

„Deutsch”-ból nem lehet „Doiciu”. București. Saját tud. Deutsch Ernő, a „Socomet” cég-igézője kérvényt adott be, hogy német hangzású nevét „Doiciu”-ra románosíthassa. Az ilfovi törvényszék azonban, amelyhez az ilyen ügyek elbírálása tartozik, a kérelem teljesítését elnevezte. Ugy vélekedett ugyanis, hogy Deutsch Ernő, aki nem román állampolgár, a névváltoztatással a nemzeti munka védelméről szóló törvény rendelkezéseit akarja kijátszani.

Az iskolai büntetéstől való félelmében öngyilkos lett egy 14 éves leány. Tg.-Săcuesc. Saját tud. Mereniben Kopacz András gazdálkodó 14 éves leánya hosszabb ideig nem járt iskolába s emiatt az állami iskola igazgatója figyelmeztette a szülőket, hogy szigorú büntetést alkalmaz. A gyermek leány annyira szívére vette a figyelmeztetést, hogy pár óra múlva bezárkózott a szobába és felakasztotta magát.

Mindenkit érdekel és mindenkihez szól
a gyermeknevelés aranykönyve:

Üzenet az anyáknak

dr. Irta: W. STEKEL

I. rész:

Kisgyermekkor

(Csecsemőkortól két éves korig).

Ara 85 lei és portó.

II. rész:

Ovodáskor és az első iskolaévek

Ara 115 lei és portó.

III. rész:

Serdülőkor és az érettség kora

Ara 120 lei és portó

Kapható könyvosztályunknál.

Elfojták Deák Pál cinkostársát, Kárpáti Emil református teológust. Cluj. Saját tud. Jelentettük, hogy Deák Pál gimnázista május elsőjére virradó éjjel betört a Kun Mátyás-féle műszerész-üzletbe és mikor tettenérték, rálőtt a rendőrökre. A diák a rendőrségen bevallotta, hogy hat betörés terheli a lelkiét. A gyerek vallomása alapján az a gyanu merült fel, hogy egy idősebb cinkostárs van s a rendőrség másnap letartóztatta Kárpáti Emil harmadéves református teológust. Egy titkosírású levelet találtak ugyanis Deák Pál holmijai között, amelyben a teológus elismerőleg nyilatkozik a gyermek eddigi betöréseiről és újabb betörésekre és bűneseményekre biztatja. A vizsgálat, amelyet Ciugudeanu ügyész vezet, megállapította, hogy Kárpáti és Deák között már évek óta tart a cinkostársi viszony. A teológus terepszemlélt tartott a betörések színhelyén, vázlatot készített róluk s ezeknek segítségével Deák aztán betört és elvitte a megjelölt holmikat. Egy kirándulásuk alkalmával nagymennyiségű aranyat loptak el, amit beolvastottak. A lopott holmikat aztán a teológus értékesítette barátai körében, akiknek természetesen sejtelmük sem volt arról, hogy lopott dolgot vesznek. A kihallgatás folyamán Kárpáti Emil olyan cinikusan viselkedett, hogy az ügyészt is megdöbbenett. Nem vallott be semmit és körömszakadtáig tagadt. Tekintettel arra, hogy kétségbevonhatatlan adatok vannak az ügyészség kezében bűnösségére vonatkozólag, szerdán délben elrendelték Kárpátira is a harmincnapos vizsgálati fogságot.

* Az első benyomás lesz a maradandó — és az a fogainak kinézésétől fog függni. Csak ápolat fogak teszik önt szimpatikusnak, egy tiszta lehet teszi kellemessé az önnel való társalgást. Ön szájának és fogainak ápolásánál nem nélkülözheti az „ODOL”-t. Csak az „ODOL”-nak van meg az a kellemes kettős hatása: tiszta lehetetet kölcsönöz és egyben fertőtleníti a száját és fogakat. „Odol” ártalmatlan.



A világ leggyorsabb futóstaffétája.

Az Egyesült Államok Iowa-egyetemének ifjusága két új világrekordot állított fel a napokban. A 4-szer 110 yardos távot 40.5 mp. és a 4-szer 220 yardot 1:25.2 mp. alatt futották meg s ezzel a világ leggyorsabb stafétái lettek Balról jobbra: Dooley, Briggs, Jessy Omen (néger) és Nelson.

A bélyegnyaló bírósági usztvisei kétévi fegyházra ítélték. Sätmar. Saját tud. Három évvel ezelőtt a sätmar megyei Arduj járási székhelyen a járásbírósnál nagyarányú csalásnak jöttek a nyomára. Czéh Aladár bírósági tisztviselő az aktákról lelopkodta a bélyegeket és helyükbe a régi iratokról leszedett bélyegeket ragasztotta. A bélyegeket aztán az ügyvédek között nyilvánosan árusította, sőt a bírósági szolgát küldte az ügyvédekhez a pénzért. Czéh manipulációja nyílt titok volt a községben, míg végül is feljelentették. Kiderült, hogy Czéh ezenkívül a különböző illetékeket a maga javára felemelte s pénzért telekkönyvi hamisításokat is követett el. Nyolchónapig ült vizsgálati fogságban. A törvényszék most ítélkezett felette, amikor azzal védekezett, hogy felettesse, a vezető járásbíró juttatta ide — ártatlanul. A vádak beigazolódtak és Czéh Aladárt kétévi fegyházra és politikai jogainak tízévi felfüggesztésére ítélték.

A kórházak nemzetközi szövetsége kongresszust tart Rómában. Az „Agenzia d'Italia” jelentti Rómából: Május 19-én kezdődik Rómában a Kórházak Nemzetközi Szövetségének negyedik világgongresszusa. Az első ilyen nagygyűlés 1929-ben volt Atlantic Cityben, a második 1931-ben Bécsben, a harmadik pedig 1933-ban Knockesur-Merben, Belgiumban. Az idei kongresszuson, amelyen a világ minden kulturállama képviselteti magát dr. G. von Deschwanden professzor, a luzerni állami kórház főorvosa fog elnökölni, míg a főtitkári tisztet dr. E. H. L. Corwin amerikai orvos tölti be.

Matuska elfelejtette Leót és bevallotta, hogy egy szervezet megbízásából robbantott Biatorbágyon. Bécsből jelentik: A Matuska-ügyben szenzációs fordulat állott be. Ismeretes, hogy Matuska eddig azt hangoztatta, hogy merényleteit egy Leó nevű egyén parancsára követte el. Kedden dr. Hein Ottó bécsi ügyvéd egy polgári ügyből kifolyólag át akarta nézni a Matuska-perre vonatkozó iratokat. Az igazságügyi hatóságok megengedték, hogy egy bírósági tisztviselő jelenlétében beszélgesse is Matuskával. A börtönben folytatott beszélgetés során Matuska egyszer sem említette Leót, hanem azt állította, hogy a merényleteket egy szervezet megbízásából követte el. Még két merényletet kellett volna végrehajtania, azonban közben a magyar rendőrség nyomozása alapján Bécsben letartóztatták. Nem akarta megmondani, hogy miféle szervezetről van szó és kik voltak annak tagjai. Különben egészen normálisan viselkedett. Az ügyvéd felhívta a hatóságok figyelmét Matuska vallomására s kifejezte azt a véleményét, hogy egy új törvényszéki tárgyalás nagy meglepetésekkel szolgálhatna.

Megjelent a Jó Barát. Erdélyi tanuló ifjúságának ez a kitünően szerkesztett lapja újból olyan tartalommal jelent meg, hogy órommel és szívesen ajánlhatjuk mindenki figyelmébe. Főbb cikkei közül megemlítjük az alábbiakat: Dr. Baráth Béla: A lélekvarások tüzeiben, Hegyi Endre: Zatonny (vers), Brósz I.: Mesterséges égbolt (képpel), H. L.: A nehéz víz, Cselényi Béla: Egy hegyes-völgyes országról és lakóiról, Simon Sándor: Kádár Matyi kirándulása, Erőss Alfréd dr.: Szent Páltól a Lateránig (képekkel), Vlahuta: Szamádas. Fordította: Jozsa János, Venczel József: A hagyományok ereje, Erdekességek, Németh Kálmán Gellért: Az üvegpillangó (folytatás), Fejtörő, Fakadó Rúgyek, Sport és egyéb rovatok. A Jó Barát egész évi előfizetési díja 120 lei. Megrendelhető: Római Katolikus Főgimnázium Cluj, Str. Kogalniceanu 2. szám. Megjelenik minden hónap 15-én.

* **Emésztési gyengeség, vérszegénység, lesoványodás, sapadtság, mirigybetegségek, ekcémák, furunkulusok** esetében a természetes „Perenc József” keserűvíz gyorsan szabályozza a belek annyira fontos működését és a vért biztosan felfrissíti.

A kisebbségi újságírók sorsjáték eredménye
Május hó 12-én a cluj primária tanácstermében az Iliescu bank vezetése mellett lezajlott a húzás. A terem zsufolásig megtelt érdeklődőkkel. A hatóságok részéről jelen volt a prefektúra, az ügyészség, a primária, az Allami Osztályosbíró, az Újságíró Szindikátus delegáltjai, a közjövő és a cluj Iliescu Bank igazgatósága. A sorsoló gép egy elmés szerkezet, amelynek 5 forgatható tartályából számmal ellátott fehér labdákat húztak ki, az erre felkért gyerekek. A sorsolás a kisebb nyeremények húzásával kezdődött és ahhoz képest, ahogy a nyeremények növekednek, növekedik a jelenlevők izgatottsága is. 10.000 leit nyert egy Pap Alexandru nevű inasgyerek, aki két gimnázium elvégzése után félbemaradt a tanulást anyagi okokból. 25.000 leit nyert egy bánáti munkás, aki postán rendelt sorsjegyet az Iliescu Banktól, a 2-ik 25.000 leies nyereményt egy aradi kereskedő, az 50.000 leies nyereményt a cluj Sodronyipar Részvénytársaság nyerte, amely az összeget munkásság nyugdíjalapjának adományozta. A 250.000 leies főnyereményt Goldberger Ferdinánd cluj kereskedelmi alkalmazott nyerte, akit igen szűk anyagi viszonyok között ért a szerenése. A nyeremények jórészt már ki is fizették és a cluj Iliescu Bank kirakataiban fényképekben van a fizetési aktus megörökítve. Ez a sorsjáték ismételt bizonyítéka az Iliescu Bank rátermettségének, kifogástalan szervezetének és korrekt üzletvezetésének, amelyet maguk a hatóságok is dicsérettel szavakkal ismertek el. A második újságíró sorsjáték valószínűleg az ősz folyamán lesz megtartva.

SPORT

NAC—CFR Oradeán

A Nemzeti Bajnokság vasárnapi teljes fordulójának már a bíráit is kijelölték. A mérkőzések bírái és az esélyek a következők:

Oradea: NAC—CFR, bíró dr. Tunei. A forduló legérdekesebb mérkőzése iránt nagy érdeklődés nyilvánul meg. Ha győz a NAC, úgy megerősíti második helyét. (Tippünk 2 gólos NAC-győzelem).

Cluj: Crisana—Universitatea, bíró Murgu. Kiegyensúlyozott erőik küzdelme, a hazai pálya előnye azonban az „U” javára dönthet. (Tippünk 3:2).

Bucuresti: Venus—Kinizsi, bíró Topa Jonescu. Favorit a Venus (4:2). — A Juventus—Románia mérkőzésnél tippünk döntetlen.

Arad: AMTE—Gloria, bíró dr. Morai Teofil. A helyi derby valószínűleg a Gloria egygólos győzelmét hozza.

Timisoara: Ripensia—Unirea Tricolor, bíró Bucur Bărsu. 2—3 gólos Ripensia győzelem a valószínű.

Egy évre letiltott futballjátékos. Sätmar. Saját tud. A sätmari distrikt legutóbbi ülésén Felcsen carei futballjátékos, a Török-sportegylet tagját egy évre eltiltotta a játéktól, mert az egyik mérkőzésen belerugott Bán László bírónak.

Negyvenezzer leiert eladta Koronyt, a TAC a Juventusnak. Bucurestiből jelentik: A TAC Koronyt, jökeppességű középcsalát, akire már a múlt évben több nagy egyesület vetette ki a szemét, eladta a Juventusnak Korony váltásdíja negyvenezzer lei volt.

A Ripensia is öt gólt lőtt az FC Wiennek. Bucurestiből jelentik: Az FC Wien szerda éjjeli mérkőzésén ismét vereséget szenvedett. Ezúttal a Ripensia volt az ellenfele s 5:2 (2:1) arányban kaptak ki a bécsiek. Glórie (2), Schwartz (2) és Bindea, a Ripensia, Weidinger az FC Wien góllövői.

Austria Manchester City 4:3 (0:1). Bécsből jelentik: A Prater Stadionban 14.000 főnyi közönség előtt az angol Manchester City az Austria ellen játszott. Szép és izgalmas játék után győzött az Austria 4:3 arányban. Felidőben még az angolok vezettek 1:0-ra. A mérkőzést a bécsi Frankenstein vezette.

A francia válogatott a következő felállításban száll szembe vasárnap Párizsban Magyarországgal: Lense — Diegne, Müllér — Cherbit, Verries, Delfour — Aston, Beck, Courtois, Veinante, Keller

KÖZGAZDASÁG

A „Székely Fa” Szövetkezet egyévi eredménye

Mercurea-Ciuc. Saját tud. A Székely fa-termelő és értékesítő szövetkezetnek egy évi eredményéről számolt be az igazgatóság a napokban Ineu községben megtartott közgyűlésében. Dr. Pitner Árpád elnök megnyitójában ismételtlen megragadta az alkalmat, hogy a nagyszámú hallgatóság előtt a szövetkezés előnyeit fejtegetse. Utána Sztankó Zoltán erdőmérnök, a szövetkezet üzemvezető-igazgatója ismertette az üzleti év számszerű adatait.

A szövetkezet a múlt évben mintegy 37 ezer köbméter fűrészárúnak alkalmas fát és 80 ezer folyóméter rudat termelt ki. A termelési munkák a hitelesített mérleg tanúsága szerint huszonkilenc millió leit tettek ki. Hat millió lei pénzforgalom mellett az évi tiszta nyereség 250 ezer leit tesz ki. A szövetkezet az elmúlt év folyamán 602 új taggal gyarapodott. Jelenleg a szövetkezetnek 855 tagja van. Előnyös versenye következtében a múlt évi faárak 50—60 leiről 110 leig szöktek fel. Sztankó mérnök megemlíti, hogy a szövetkezet kereteinek kibővítése

folyamatban van. Csak rövid idő és formalitások kérdése, hogy a megyéből újabb nyolc-tíz birtokosság bekapcsolódjon.

Tárgyalta a közgyűlés a 250 ezer lei tiszta nyereség felosztását is. A tagok között húsz százalék osztalékosztást, míg a tartalék-alapra tíz, szövetkezeti és kulturális propagandára öt, az előre nem látható veszteségek számlájára tíz, a tagokként szereplő közbirtokosságok részére, elért eredmény alapján harminc, a felügyelőbizottság és igazgatóság tagjai között jutalom címén hat és a jövőévi nyereségszámlára tizenkilenc százalékot rendel átvenni, illetve fordítani. A hatszázalékos jutalmat az igazgatósági és felügyelőbizottsági tagok nem fogadták el, a szövetkezeti nevelési alap javára lemondottak. A tisztújítás során nagy lelkesedéssel újlag elnökké választották dr. Pitner Árpádot, míg a megyéből eltávozott Kertész István felügyelőbizottsági tag helyébe Szekeres Balázs gazda került.

Magyarország megszorította a pengő-kivitel

Budapestről jelentik: A minisztertanács legújabb rendelete szerint *külföldre utazók magyar valutában legfeljebb harminc pengőt vihetnek ki az ország területéről, a kivételre szánt külföldi valuta pedig nem tehet ki többet ötven pengő értékénél.* Az utasoknak útleveleikben igazolniuk kell, hogy a külföldi pénzt a Magyar Nemzeti Banktól vagy valamelyik megbízott pénztintézetitől vásárolták.

A rendelet legkülönösebb intézkedése az, miképp az országba a külföldről visszatérő utasok igazolni tartoznak, hogy a magukkal vitt fizetési eszközöket mire használták fel és külföldön hogyan szereztek maguknak esetleg újabb fizetési eszközöket. Ez a rendelet május 20-án lép életbe.

A Magyar Távirati Iroda jelenti: A *Budapesti Közlöny* május 15-iki számában megjelenő 4490/1935. számú kormányrendelet 1. §-a szerint az utasforgalomban a Magyar Nemzeti Bank külön engedélye nélkül külföldre ki-vihető:

a) 30 pengő értékű magyar fizetési eszköz, vagy külföldi váltópénz (fémpénz);

b) egyéb külföldi fizetési eszköz legfeljebb 60 pengő értékben abban az esetben, ha a Magyar Nemzeti Banknak vagy valamely megbízott pénztintézetnek az útlevelebe vezetett igazolása szerint az útlevel birtokosa a külföldi fizetési eszközöket a Magyar Nemzeti Banktól, illetve valamelyik megbízott pénztintézetitől vásárolta. Amennyiben a Magyar Nemzeti Bank a fél részére külföldi fizetési eszközök kivételére külön engedélyt adott, úgy az engedélyben megjelölt összegeken kívül az utasnak csak az a) alatt fentebb megjelölt összegeket szabad kivinnie.

Fentiekből következik, hogy oly személyek, akik nem rendelkeznek útlevelel, hanem csupán határátléptési igazolvánnyal, a Magyar Nemzeti Bank külön kiviteli engedélye nélkül csupán az a) alatt felsorolt fizetési eszközöket vihetik ki magukkal.

A fiúmei magyar vámhivatal megnyitása Levante-ra terelte a tőzsde figyelmét, mert ezt az aktust, amelyen Fabinyi Tihamér pénzügyminiszter résztvett, a magyar tengerhajózás új korszakának megnyitásaként fogták fel. Ez a vélemény nyilvánult meg a Levante árfolyamának 2.70 pengőről 3.10 pengőre való javulásában.

Piaci és terményárak:

Piaci és terményárak az Érmelléken. Sácueni. Saját tud. A hetivásár forgalma csekély volt. Búza 410—420, rozs 350—360, árpa 400, zab 320, tengeri 280—300, köles 500, nullásliszt 8, főz 7, kenyérliszt 5.50, fehér kenyér 5.50, barna 5, tej literje 3, tejfél 12, tehénturó 4, teavaj 70, tojás 0.90—1, tyúk kg. 20, csirke párja 28—40, ruca sovány 20—30, hizott kg. 20—22, liba sovány db 50—55, hizott kg. 23—25, hal 1 köteg 20—25, marhahús 10, borjú 14, sertéshús 18, szalonna zsirnak 32, hajt 34, paprikás szalonna 36, zöldség köteg 3—6, vörös hagyma kg. 20, fokhagyma db. 1, burgonya kg. 3, szárazbab literje 3, dió literje 7, házipaprika kg. 40—50, méz 36 lei. Állatvásáron fejős tehén 3500—4000, üszőborjú 2000—2500, bika 3500—4000, sertés hizott 17—18, süldő 18—20.

Sátmar. Saját tud. A 15-iki, szerdai hetipiac nagy tömegeket vonzott. Kínálat és kereslet nagy volt. Elénk volt a forgalom a terménypiacon, szárnyasokat is kerestek az ókirályság részére. A kialakult árak a következők: búza 390—410, árpa 300—310, rozs 320—340, zab 260—270, kukorica 250—270, muharmag 350—360, tökmag 360—380, lucernamag 410—420, napraforgó 350—360, nullásliszt 8, főz 7.50, kenyér 7—6.50—6, kukoricaliszt 4 lei. Tejtermékek: tej literje 4—5, tejfél 20, turó 21—22, teavaj 60—70, piaci vaj falusi kistermelőktől 45—50, keverttúró 17—18, juhtúró 28—30, juhsajt 27—29, orda 32, ementáli 65—70, tojás darabja 1 lei. Állatvásár: élőmarha kilója 7—8, növendékmarha darabja 600—750, sertés sovány élősúlyban 14—15, sertés hizott 19—22, I. oszt. 16 7500, II. oszt. 5500, III. oszt. 3—4 ezer, hizott ökör párja 18 ezer, kecske 200—210, juh 210—220, bárány 130—140, szalonna zsirnak 32, szalonna sózott 32, szalonna paprikás 36, hajt 35, füstölt kolbász 38, marhahús 10—12, borjú 16, sertés 24, bárány 24. Baromfi: tyúk darabja 40—50, csirke párja 35—45, ruca sovány 60, ruca hizott 70—80, lud sovány 70—80, lud hizott 100—110, pulyka 60—65. A sátmari mézárások panaszkodnak, hogy nem tudják szükségleteiket fedezni, mert a gazdák nem hajtanak fel elegendő állatot. Növendékmarhában nagy volt a felhajtás, sertés azonban nem volt elég.

Megjelent!

A szövetkezés szervezéséről szóló törvény

Az érvényben levő teljes román szöveggel, magyar fordításával és tartalomjegyzekkel.

Kiadta és fordította:
Dr. Borbély Lajos, ügyvéd

Ara 125 lei és portó.

Kapható: könyvosztályunkban.

A közgazdaság apró hírei

(București.) Antonescu pénzügyminiszter rendeletet írt alá, amely megállapítja az államkincstári adósságok rendezésének elveit, amely szerint az 1934—35. évi kincstári adósságokat június 1-től számított 6 hónap alatt a következő sorrendben likvidálják: a hadsereg élelmezése, takarmány, tüzelőanyag, fizetések, napidíjak, stb.

A Reșița-művek háromezer vagon kiselezte autót vásárolt Amerikában, amelynek vasanyagát acélgártásra használja fel. A vélt szakkörökben előnyösnek mondják. Az első szállítmány — hatszázötven vagon kivevő hajórakomány — már útban van.

(București.) A pénzügyi kormányzat rendelete szerint az „idegen nyelvű” (?) könyveket vezető vállalatoknál a pénzügyigazgatóságól kimutatást készítenek s ezek alapján állapítja meg a pénzügyminisztérium azt a pótdíjat melyet az ilyen cégek adójukon felül „fordítási díj” címén lesznek kötelesek fizetni. Az érdekeltségek akként vélekednek, hogy egyszer már törvényhozási úton kellene megállapítani: voltaképpen melyek is azok a nyelvek, amelyek Romániában „idegeneknek” tekinthetők?

(Prága.) A cseh-országi pénzügyi tárgyalások nem jártak kedvező eredménnyel s ez a körülmény nagy veszteséget jelent Csehszlovákia kivitelének eredményszámáján. Erdekes tünet, hogy Németország, bár feszült diplomáciai viszonyban van a Szovjetunióval, külkereskedelmi szempontból hasonlíthatatlanul eredményesebben dolgozik az orosz piacokon.

(Belgrad.) A jugoszláv búzakivitel 1934 augusztusától 1935 márciusáig, a szezon első nyolc hónapjában 973.000 métermázsát tett ki és Jugoszláviában még körülbelül egymillió métermázsza búzafelesleg vár kivitelre. Tengeriből Jugoszlávia az idény első hat hónapjában, márciusig 3.888.000 métermázsát exportált és ugyancsak körülbelül egymillió métermázsára tehető a még kivitelre váró készlet.

A munkaügyi minisztérium 14.348. szám alatt rendeletet adott ki, amely a külföldieket alkalmazó vállalatokra igen fontos intézkedéseket tartalmaz. A rendelet szövege a következő: — Felhívjuk mindazokat a vállalatokat, amelyek idegen állampolgárságú alkalmazottaik részére a tartózkodási engedélyek meghosszabbítását kérelmezték, azonnal mellékeljék a kérvényekhez személyzetük numerikus táblázatán kívül még az ipari és kereskedelemügyi minisztériumnak, vagy az iparfelügyelő-ségeknek azon „dovadáját”, amelyekkel igazolják, hogy felterjesztették az iparügyi minisztériumba a névsoros személyzeti listát is, amelyet a nemzeti munka védelméről szóló törvény alapján kellett minden vállalatnak, ahol külföldi munkás dolgozik, összeállítani. Mindazok a vállalatok, amelyek ezt a legújabb kimutatást a bizottságnak be nem mutatják, elvesztik azt a jogukat, hogy külföldi állampolgárokat alkalmazhassanak.

(București.) Az „Astra Romana” petróleum-vállalatot tízmillió lei pénzbüntetéssel sújtották, mert nem mutatta be az alkalmazottairól és munkásairól szóló néperedeti kimutatást. Rajtakívül még egész sorát a vállalatoknak büntették meg, mert a törvény rendelkezéseinek nem tettek eleget.

(Eudapest.) Az állam 1929-ben és 1930-ban 1.6 millió pengő kölcsönt bocsátott a hegyaljai szőlőtermelők rendelkezésére, felújítási és beruházási célokra. A kölcsönök egyrészének törlesztését már tavaly meg kellett volna kezdeni, de a kormány egy évi haladékot adott. Baross Gábor képviselő most arra kérte a kormányt, hogy az 1.6 millió pengős kölcsönt engedményezze a Tokajhegyaljai Bortermelők Pincészövetkezetére olyképpen, hogy a szövetkezet a tőkötörlesztést és a kamatokat fogadja el természetben, vagyis az adósk 20% cukortartalmú musttal tehessenek eleget fizetési kötelezettségeiknek.

RÁDIÓ

Az órákat romániai időszámítás szerint közöljük

Erdélyi származású zeneszerző bemutatkozása a budapesti rádióban. Szerdán ismét erdélyi szerzőt avatott a budapesti rádió. Zalatnay Géza, az erdélyi származású fiatal muzsikus tartotta szerzői estjét, Szűcs László és Dobay Livia kiváló énekesek interpretálásában. Zalatnay ezuttal először szerepelt a budapesti rádió mikrofonja előtt, de ez a bemutatkozása is bizonyára csak egy lépcsőfokot jelent művészetének felfeléívelő útján, éppen úgy, mint az a szereplése, amikor mint kisdíák először ült le dobogó szívvvel az alba-juliai székesegyház nagy orgonájához, hogy végigkísérje került dalok Zalatnay Géza dalszerzői tehetségének sokszínűségéről tesznek tanúságot. Hindu dalai, szerelmi- és székely népies motívumokon felépült dalai ritmusban, érzés- és hangulat kifejezésben egyaránt tökéletesen simulnak az egyes dalok karakteréhez. Örömmel hallgattuk Zalatnay Géza dalait és reméljük, hogy gyakran fogunk még nevével találkozni.

VASÁRNAP, MÁJUS 19.

București. 12. Egyházi énekek. 12.30 Könnyű zene. 13.45 Könnyű zene. 14.40 Könnyű zene. 18. Szórakoztató zene. 19.15 Szórakoztató zene. 19.45 mofonon. 21. Operettrészletek. 22.15 Operettrészletek. 23.25 Könnyű lemezek.

Budapest I. 10.15 Hírek. 11.—12.10-ig Egyházi ének és szentbeszéd az Egyetemi templomból. A szentbeszédet dr. Tóth Tihamér mondja. 12.15—13.15 Evangélikus istentisztelet. Prédikál dr. Járossy Lajos. 13.20 Pontos időjelzés, időjárás- és vízállásjelentés. 13.30 Károlyi Árpád és cigányzenekara muzsikál. 14.40 Világhírado. Máthé Elek dr. előadása. 15. Hanglemezek. 16. Gazdasági előadás. 16.50 Friss Antal gondolkázik. 17.30 Fadrusz János, a nagy szobrász. Farkas Zoltán előadása. 18. Májusjárás. Néprajzi közvetítés Cigándról. Vezető Paulini Béla. Beszélő Dallos Sándor. 18.55 Ferenczy Ilonka énekel. 19.25 Kosztolányi Dezső csevegése. 20. Hangjátékelőadás a stúdióban. 22. Hírek, sport- és löversenyeredmények. 22.30 Nemzeti hangverseny. 23.05 Kurina Simi és cigányzenekara muzsikál. 24. Roos Emil jazz-zenekara. 1.05 Hírek.

Budapest II. 13. Az Operaház tagjaiból alakult zenekar. 16. Budapesti Hangverseny Zenekar. 18.45 Budapesti Koncert Szalonzenekar. 20.05 Ballenegger Róbert dr. egy. magántanár előadása. 20.40 Magyar trió. 21.45 Stendahl Vörös és fekete című művéről beszél Benedek Marcell. 22.05 Lakatos Gyula és Lakatos Vince cigányzenekara muzsikál. Orbán Sándor énekel. 23.05 Hírek, sporteredmények.

HÉTFŐ, MÁJUS 20.

București. 13.03 Gramofon. 13.45 Gramofon. 14.40 Gramofon. 18. Erdélyi zene. 19.15 Theodorescu négyes. 20.20 Dallemezek. 21.15 Verdi-est. A végzet hatalma, nyitány. Traviata, részletek. Aida, részletek. Nabukodonozor, nyitány. 23.15 Ettermi zene.

Budapest I. 7.45 Torna. Utána: Hanglemezek. 11 Hírek. 11.20 Felolvasás. 11.45 Felolvasás. 12.10 Nemzetközi vízjelzőszolgálat. 13. Déli harangszó az egyetemi templomból, időjárásjelentés. 13.05—14.30 Országos Postászenekar. Közben kb. 13.30 Hírek. Közben kb. 14.15 Időjelzés, időjárás- és vízállásjelentés. 14.40 Sonkoly István hegedűl. 15.40 Hírek, élelmiszerárak, piaci árak, árfolyamhírek. 17.10 A rádió diáklélorája. 17.45 Időjelzés, időjárásjelentés, hírek. 18. Nyelvtisztaság. Halász Gyula előadása. 18.35 Horváth Gyula és cigányzenekara. Közben 19. Német nyelvoktatás. 20. Régi színház, új mozi. Kárpáti Aurél előadása. 20.30 Ismertetés. 20.40 A Zeneművészeti Főiskola operatanszakos növendékeinek jubiláris előadása. Szünetben: A főiskolai világbajnokságok és a magyar egyetemi ifjuság. Králik Lajos dr. előadása. 23.10 Hírek. 23.30 Kertész Miklós jazz-zenekara. 24.20 Hanglemezek. 1.05 Hírek.

Budapest II. 19.05 Faragó György zongorázik. 20.35 Mladiáta János műszaki kapitány előadása. 21.10 Bertha István szalonzenekara. 22.25 Hírek. 22.50 Rác József és cigányzenekara.

KEDD, MÁJUS 21.

București 12.03 Könnyű zene. 13.45 Könnyű zene. 14.40 Könnyű zene. 18 Gramofon. 19.15 Gramofon. 20.20 Művészlemez. 21 Szimfonikus hangverseny. 22.15 A szimfonikus hangverseny folytatása. 23.25 Ettermi zene.

Budapest I. 7.45 Torna. Utána: Hanglemezek. 11 Hírek. 11.20 Felolvasás. 11.45 Felolvasás. 12.10 Nemzetközi vízjelzőszolgálat. 13. Déli harangszó az egyetemi templomból, időjárásjelentés. 13.05 Deák László zongorázik, Somogyi Olga énekel. 13.30 Hírek. 14.20 Időjelzés, időjárás- és vízállásjelentés. 13.30 Hanglemezek. 15.40 Hírek, élelmiszerárak, árfolyamok. 17.17 Asszonyok tanácsadója. 17.45 Időjelzés, időjárásjelentés, hírek. 18. Mosonyi Ferenc előadása. 18.30 Zenekari hangverseny. 19.35 Francia nyelvoktatás. 20. Berky

Lili és Gözon Gyula előadástje. 20.35 A honvédegyalozozred zenekara. 22.10 Baktay Ervin dr. előadása. 22.40 Hírek, időjárásjelentés. 23. Eröss István jazz-zenekarának műsora. 24. Bura Sándor és cigányzenekara. Közben 24.15 Felner Alfréd előadása. 1.05 Hírek.

Budapest II. 19. Mezőgazdasági félóra. 19.40 Závodszy Zoltán énekel. 21. Molnár Antal előadása. 21.35 Rác Berci és cigányzenekara. 22.45 Kardován Karoly dr. előadása. 23.20 Hírek, időjárásjelentés.

SZERDA, MÁJUS 22.

București. 13.03 Gramofon. 13.45 Gramofon. 14.40 Gramofon. 18. Rádiózenekar. 19.15 Rádiózenekar. 20.20 Indulólemezek. 21.35 Énekszámok. 22.15 Szalonzene. 23.25 Szalonzene.

Budapest I. 7.45 Torna. Utána: Hanglemezek. 11 Hírek. 11.20 Felolvasás. 11.45 Felolvasás. 12.10 Nemzetközi vízjelzőszolgálat. 13. Déli harangszó az egyetemi templomból, időjárásjelentés. 13.05 Bujka Janesi és cigányzenekara. 13.30 Hírek. 14.20 Időjelzés, időjárás- és vízállásjelentés. 14.30 Állástalan Zenészek Szimfonikus Zenekara. 15.40 Hírek, élelmiszerárak, piaci árak, árfolyamhírek. 17.10 A rádió diáklélorája. 17.45 Időjelzés, időjárásjelentés, hírek. 18. Stur István postamérnök előadása. 18.35 Szalonötös. 19.10 Olasz nyelvoktatás. 20.10 Rédey Tivadar dr. előadása. 20.40 Pataky József előadása. 21.55 Külügyi negyedóra. 21.15 Az Operaház tagjaiból alakult zenekar. 23. Hírek, időjárásjelentés. 23.40 Heinemann Sándor jazz-zenekara. 24.25 Zsamboki Miklós gondolkázik. 1.05 Hírek.

Budapest II. 18.30 Lőrinczy György előadása. 19.05 Képzongorás jazz-műsor. 21.20 Faragó Ferenc dr. előadása. 21.50 Szalonzenekar. 22.45 Hírek, időjárásjelentés. 23.10 Toll Arpad és Jancsi cigányzenekara.

CSÜTÖRTÖK, MÁJUS 23.

București. 13.03 Gramofon. 13.45 Gramofon. 14.40 Gramofon. 18. Szalonzene. 19.15 Szalonzene. 21.35 Operaközvetítés.

Budapest I. 7.45 Torna. Utána: Hanglemezek. 11 Hírek. 11.20 Felolvasás. 11.45 Felolvasás. 12.10 Nemzetközi vízjelzőszolgálat. 13. Déli harangszó az egyetemi templomból, időjárásjelentés. 13.05 Berend Endre szalonzenekara. 13.30 Hírek. 14.15 Időjelzés, időjárás- és vízállásjelentés. 14.40 Polonyi Elemér zongorázik. 15.40 Hírek, élelmiszerárak, piaci árak, árfolyamhírek. 17.10 Vizvári Mariska előadása. 17.45 Időjelzés, időjárásjelentés, hírek. 18. Falvaink ivóvízellátása. 18.35 Hanglemezek. 19.10 Angol nyelvoktatás. 20.05 Hézsér Aurél dr. egyetemi magántanár előadása. 20.35 Gere Lola énekel. 21.10 Vigjátékelőadás a stúdióban. Marika. 22.50 Hírek, időjárásjelentés, ügétversenyeredmények. 23.10 Veres Lajos és cigányzenekara. 24.10 Vajda Sándor—Pártos Ernő jazz-zenekarának műsora. 1.05 Hírek.

Budapest II. 18.05 Rexa Dezső előadása. 19.05 Krudy Andor cimbalmozik. 20.40 Révész Béla előadása. 21.15 Budapesti Hangverseny Zenekar. 22.30 Hírek.

PÉNTEK, MÁJUS 24.

București. 13.03 Gramofon. 14.45 Gramofon. 14.40 Gramofon. 18. Rádiózenekar. 19.05 Mozart. Kvintett, es-dur zongorára s fuvóshangszerekre. 20.20 Szimfonikus keringők gramofonon. 19.15 Szimfonikus hangverseny. 23.15 Könnyű lemezek.

Budapest I. 7.45 Torna. Utána: Hanglemezek. 11 Hírek. 11.20 Felolvasás. 11.45 Felolvasás. 12.10 Nemzetközi vízjelzőszolgálat. 13. Déli harangszó az egyetemi templomból, időjárásjelentés. 13.05 Beer Olga énekel, Dömötör Tibor hegedűl. 14.20



A krakói Wawel-kastély,

az eddigi lengyel királyok nyugvóhelye, ahová Pilsudszky marsallt is temetik.

Időjelzés, időjárás- és vízállásjelentés. 14.30 A 2. honvédegyalozozred zenekara. 14.20 Hírek, élelmiszerárak, piaci árak, árfolyamhírek. 17.10 Diáklélorája. 17.45 Kovács Imre előadása. 17.45 Időjelzés, időjárásjelentés, hírek. 18. Dobsa László dr. előadása. 18.35 Váci Gyula klarinétozik 19. Sportközlemények. 19.15 Bachmann József szalonzenekara. 19.55 Zagon István vidám csevegése. 20.25 Az Operaház előadásának ismertetése. 20.30 Az Operaház előadásának közvetítése. Don Juan. 21.05 Hírek. 23.45 Időjárásjelentés. 23.50 Cigányzene. 24.30 Hanglemezek. 1.05 Hírek.

Budapest II. 18.05 Jazz énekszámokkal. 19.20 János Károly előadása. 20. Hanglemezek. 21.50 Molnár Gábor utirajza. 20.35 Hírek. 21. Magyar Imre és cigányzenekara. 23. Időjárásjelentés.

SZOMBAT, MÁJUS 25.

București. 13.03 Rádiózenekar. 13.50 Rádiózenekar. 14.40 Rádiózenekar. 18. Katonazene. 19.15 Katonazene. 20.20 Új lemezek. 21. Jazz. 22.15 Jazz. 23.25 Ettermi zene.

Budapest I. 7.45 Torna. Utána: Hanglemezek. 11 Hírek. 11.20 Felolvasás. 11.45 Felolvasás. 12.10 Nemzetközi vízjelzőszolgálat. 13. Déli harangszó az egyetemi templomból, időjárásjelentés. 13.05 A VII. Szegedi Ipari Vásár megnyitása. A közvetítést vezeti Budinszky Sándor. 13.45 Hírek. 14.20 Időjelzés, időjárás- és vízállásjelentés. 14.30 A tuberkulózis ellen küzdő szegedi társaság ünnepi kiállítása. Beszélő: Budinszky Sándor. 15.40 Hírek, élelmiszerárak, piaci árak, árfolyamhírek. 17.40 Harsányi Gizi előadása. 17.45 Időjelzés, időjárásjelentés, hírek. 18. Pataky Vilmos jazz-zenekara. 18.30 Babits Mihály beszél Vörösmarty Csongor és Tünde-jéről. 18.50 Utry Anna magyar notákat énekel. 20. Mit üzen a rádió? 20.35 Revere Gyula—Hannover György—Paul Tibor hárfahegedű-klarinéthármasa. 21.25 Vigjátékelőadás a stúdióban. Gyuri urfi. 23.15 Hírek, időjárásjelentés, löversenyeredmények. 23.40 Az Operaház tagjaiból alakult zenekar. 1.05 Hírek.

Budapest II. 18.35 Pataky Vilmos jazz-zenekarának műsora. 18.35 Tóth László dr. előadása. 20.40 Mezőgazdasági félóra. 21.30 Hanglemezek. 22.25 Hírek. 22.50 Szende Ferenc énekel zongorakísérettel. 23.25 Pertis Jenő és cigányzenekara.

Apróhirdetések

Apróhirdetések díja szavankint 3 lel, vastagabb betűvel 6 lel. Legkisebb apróhirdetés ára 30 lel. (Az állástkeresőknek 33 százaléki kedvezmény, cím a kiadóban 10 lel.)

Lakás

Butorozott szobát azonnalra keresek. Cím Babuczay, Erdélyi Lapok szerkesztősége.

Kiadó

2 szoba nagy előszobával és mellékhelyiségekkel. Oradea, Strada Mihail Sorbul 23. sz.

2 szoba,

konyha, speiz azonnalra kiadó. Oradea, Str. Cazarmei No. 8. Havi bér 800 lei.

Gyermektelen

tisztviselő keres egy-szobás, előszobás, esetleg két kis szobás lakást. Cimeket a kiadóba kérek.

Kiadó

udvari butorozott szoba. Oradea, Str. Avescescu No. 37.

Oktatás

Láposy Zeneiskola hegedű, zongora és zeneelméleti tanszakkal. Oradea, Str. Simeon Stefan No. 20.

Hülönféle

Magyar és német másolást, szépírással vállalkoz. Oradea, Str. Horia No. 8.

Alkalmazás

Jó házból

való fia borbély tanulóknak felvétetik. Schmelzer, Oradea Strada Crucii No. 9.

Adás-vétel

Keresek

bérbe későbbi megvételre szólót. Leveleket a kiadóba „Bérlő” jellegre.

Gyermekkocsi

jókarban levő (modern mély alapvázú), olcsón eladó. Megtekinthető Ferenczy Bélánál, Oradea, Str. Axentia Sever No. 12.

Eladó

borbélyüzlet berendezés, elsőrendű butor, keményfa, márványasztal, tűkór, forgószék, stb. darabonként is. Venetia, Str. Alex Russó No. 2.

PUHA ÓLMOT állandóan vesz a Szent László-nyomda r. t. Oradea, Strada Regala Carol No. 5.